

JOURNAL MUNICIPAL

VILLE DE
St *Christol* LEZ ALES

Depuis 1991.....

Rigueur et Prudence

Début Janvier avec plus d'un mois d'avance sur les délais légaux nous engageons au sein du Conseil Municipal le débat d'orientation budgétaire.

En l'absence de tout renseignement budgétaire précis fournis par l'Etat :

- c'est-à-dire les bases d'imposition (qui nous ont été notifiées seulement le 24 Février)
- la dotation globale de fonctionnement (subvention de l'Etat) arrivée, elle, le 3 MARS !

Mais en prenant en compte :

- la réduction drastique de l'aide de l'Etat (ainsi la dotation de fonctionnement augmente de 0,65 % soit moins de 35 000 sur une dotation de plus de 5 Millions de Francs).
 - la conjoncture nationale très déprimée (qui aboutit par exemple à l'envol du contingent d'aide sociale désormais supérieure à 1,3 Millions de Francs).
 - une situation locale assez catastrophique: au nom de la majorité municipale avec l'adjoint aux finances je proposais au Conseil une très grande rigueur et prudence budgétaire faite d'économies et de limitation de nos investissements.
- Et ce jour-là, d'ailleurs, personne au sein du Conseil n'a proposé d'autre politique. En réalité, il faut être particulièrement naïf (pour ne pas dire plus) mal informé et quelque peu velléitaire pour ne pas s'être rendu compte que la politique que nous proposons n'avait rien de nouveau.

Réellement depuis 1990 - 1991 le moindre observateur quelque peu attentif de notre politique budgétaire aurait pu se rendre compte qui sous l'impulsion de Gérard DESMAZES et en fonction d'informations très préoccupantes qu'on possédait quant à l'Entreprise FURNON, nous menions une politique articulée autour de quelques axes principaux:

- faire diminuer l'importance de la Taxe Professionnelle dans notre fiscalité locale afin d'amortir le choc:
- développer une politique d'économie tous azimuts dans le domaine du fonctionnement: ainsi dès 1992 nous fixions un objectif de 10 % d'économies. Un seul exemple cette année dans le domaine de l'alimentation, l'opiniâtreté de Muguette

LARGUIER aura abouti à 13% d'économies tout en améliorant la qualité des repas au restaurant scolaire.

- limiter strictement notre recours à l'emprunt afin de ne pas augmenter notre endettement (concrètement depuis 1991, nous n'empruntons pratiquement que l'équivalent des emprunts arrivés à échéance et même moins: ainsi en 1996 sur 1 M de F d'emprunts prévu nous n'avons réellement emprunté que 500 000 F).

Et ceci dans quel but? Celui bien sûr de limiter la pression fiscale sur le contribuable St Christolen en dessous du seuil de l'inflation et dans le cadre des moyennes nationales et départementales. Certains traiteront peut être une telle politique ... de comptable.

Heureusement que les comptables que nous sommes n'ont pas suivi leurs propositions a certain moment car elles nous auraient conduits en 1997 tout droit à la catastrophe, alors que, j'en suis sûr aujourd'hui, nous "les ronds de cuir" nous limiterons en 1997 ... la casse pour le bien de tous les St Christolens.

Jean SIRVIN, Maire



Maison de retraite

Sommaire

Vos Élus vous informent:

<i>Économie - Environnement</i>	<i>3</i>
<i>Travaux</i>	<i>4</i>
<i>Action et Aide Sociale - Sécurité</i>	<i>5</i>
<i>Informations Municipales</i>	<i>6</i>
<i>Associations d'Entraide</i>	<i>8</i>
<i>Associations Culturelles</i>	<i>9</i>
<i>Associations Diverses</i>	<i>12</i>
<i>Associations Sportives</i>	<i>13</i>
<i>Anciens combattants</i>	<i>18</i>
<i>Parents d'élèves - Informations économiques ...</i>	<i>19</i>
<i>Parole aux minorités</i>	<i>20</i>
<i>Tribune Libre</i>	<i>21</i>
<i>Informations Municipales - État Civil</i>	<i>22</i>



Journal Municipal de St CHRISTOL lez ALÈS

Numéro 55 - Avril 1997

Comité de Rédaction : G. Blachère, J.P. Chapel, J. Dedieu, M. Julien, C. Perge
Conception, Réalisation et Publicité: Le Grabieux Communication (04.66.30.25.07)

CANAL VISION

LA VISION
DES
CANALISATIONS

Allée des Tilleuls
30720 Ribaute les Tavernes
& 04 66 83 84 94



AUTO-MOTO-ÉCOLE EUROPERMIS M. MARTIN Pierre

19, rue Albert 1er
30100 ALÈS
Tél: 04.66.52.81.62
Agr. 1603002470

21, av. Général de Gaulle
30380 St Christol lez Alès
Tél: 04.66.60.90.95
Agr. 1603002471



NOUVEAU

- 10% TOUTE L'ANNÉE
SUR TOUS LES SERVICES

MENTHALLO COIFFURE MIXTE

LES CHRISTOLLINES - 30380 ST CHRISTOL LEZ ALÈS
Tél: 04.66.60.60.00



NOUVEAU



INTERVISION

☎ 04.66.60.62.62

Opticien diplômé pour vous conseiller
Choix de 1000 montures
Montage en 1h
Facilités de règlement

Route d'Anduze - à côté d'Intermarché
St Christol lez Alès

Dans la limite des stocks disponibles

LACOMBE - BONNET Travaux Publics et Privés



Route de Lézan
30380 SAINT-CHRISTOL-LES-ALÈS
Tél: 04 66 60 88 74
Fax: 04 66 60 85 75



E. G. E. M. A. VITAL

Électricité Industrielle
Électricité Batiment
Climatisation

Tél: 04 66 60 84 63 124 "Ribautelle" - 30380 St CHRISTOL lez Alès Fax: 04 66 60 81 14

normapro

L'APPROVISIONNEMENT
QUOTIDIEN PROGRAMME
DE DENREES ALIMENTAIRES

Parc de la Sainte Victoire - Bât. 1 - Quartier Le Canet - 13590 MEYREUIL
Tél. 04 42 58 68 08 - Fax 04 42 58 67 25

Vos élus vous informent

Économie - Environnement

Économie et Emploi

Développer le patrimoine en favorisant l'emploi

Mise en valeur du domaine Maintéragues dans le cadre d'un chantier-école

Notre commune possède à proximité du hameau de Boujac et du Serre d'Avène, un espace naturel de plus de 5 hectares composé de deux zones distinctes (l'une, peu arborée, d'environ 5000 m² et l'autre, plus accidentée et fortement boisée de 4,5 hectares). La municipalité a décidé dans son programme la mise en valeur de ce site. Pour ce faire elle prévoit donc l'aménagement d'une aire de loisirs tournés vers la détente, les sports de plein air et la découverte de la nature.

Signalons aussi que de nombreux sentiers naturels sillonnent l'espace, favorisant ainsi les randonnées pédestres, équestres et VTT; une opportunité que les élus ont donc choisi d'exploiter et de mettre à la disposition de tous (associations, groupes divers, scolaires, familles et particuliers).

La partie de 5000 m² va prochainement accueillir divers équipements (bâtiment d'accueil avec sanitaires, garages à vélo,

aire pour les chevaux, zone de pique-nique, jeux pour enfants, terrain de boules...); tandis qu'un circuit VTT pour jeunes sera tracé dans la zone plus vallonnée.

D'aucuns, promeneurs du dimanche, ont d'ailleurs pu constater quelques changements sur ce site depuis l'automne dernier. En effet, certains travaux ont débuté; les services municipaux, par exemple, ont commencé le débroussaillage de la zone envahie par les ronces et les taillis, notamment aux abords du ruisseau du Respécha et des Brusques.

Pour l'emploi des Jeunes: Un chantier - école

Afin de mener à bien cette opération, deux équipes vont intervenir dès le printemps, dans le cadre d'un chantier école. L'une, composée de 6 jeunes demandeurs d'emploi sans qualification, interviendra en



Maintéragues: vue partielle des travaux de débroussaillage

Contrat Emploi Solidarité pour la construction du bâtiment d'accueil. Elle sera encadrée par un chef de chantier et suivra, en alternance, une formation professionnelle assurée par un organisme qualifié (le GRETA). Une seconde équipe (également 6 jeunes CES) se chargera de la mise en œuvre de tous les aménagements espaces verts, dans les mêmes conditions de formation, et sera épaulée par le CFPPA de Rodilhan, organisme reconnu pour ses compétences en la matière.

Précisons que ces douze jeunes assureront une partie de leur formation au sein même d'entreprises mobilisées pour l'occasion, ceci afin de favoriser leur arrivée (ou leur retour) dans le monde réel du travail.

Cette participation gratuite d'entreprises du secteur privé à ce type d'opération constitue une véritable innovation en l'es-

pèce. Nous souhaitons qu'elle permette une meilleure liaison, plus adaptée, entre une main d'œuvre de qualification professionnelle et le monde tangible de l'entreprise; une « mise en relation » qui, le cas échéant, débouchera sur des contrats d'apprentissage ou de qualification.

Reconnue, appuyée et aidée d'ores et déjà par les services concernés de l'Etat (DDTEFP), PACT Urbain et PLIE, nous espérons vivement la pleine adhésion des entreprises à cette démarche novatrice; il s'agit là, en effet, d'une réelle occasion de faire se rencontrer dans des conditions optimales l'offre et la demande en terme d'emploi des jeunes.

C'est un pari que nous prenons, l'enjeu qu'il représente méritait bien que nous le tentions.

A.M. Angélini

Adjointe à l'économie et à l'emploi.



Maintéragues: vue partielle des travaux de débroussaillage

Environnement

La Place de la Maison pour Tous

L'affaire est menée. 4 architectes ont été choisis. Le cahier des charges issu de la réunion (la 4^{ème} pour certains, la 1^{ère} pour d'autres) du 29 janvier et élaborée avec l'aide du Conseil en Architecture, Urbanisme et Environnement du Gard leur sera soumis.

Un jury pourra définir le projet qui paraît le plus performant et le plus adapté à la taille de notre ville. Toutes les conditions sont réunies pour que cela puisse être réalisé. Quant au coût, il pourra être réparti sur plusieurs tranches de travaux. De toute façon une étude d'impact sera faite et les conséquences financières exposées aux habitants. Ils choisiront en connaissance de cause. Leur aménagement, les

progrès de cette réalisation vous seront soumis régulièrement.

Le ramassage des Ordures Ménagères

Les compétences ont été transmises à la Communauté des Communes au 1er Janvier. A ce jour vous n'avez pas vu de différence, car les modifications n'interviendront qu'à partir du mois d'avril.

Le choix du matériel est en cours et à la distribution des conteneurs, un petit rappel des consignes d'utilisation vous sera donné.

Christiane PERGE



After Eight's Club
06.08.47.32.30
04.66.83.64.31
Organisation de Soirées à thèmes
Conférences, Débats, Discussions, Défilés...

Tour d'horizon de St Christol lez Ales. D'un chantier à l'autre

I. Chantiers Actuels

Maison de Retraite: (travaux terminés); ouverture prochainement.



Chantier École (salle de sport): achèvement des travaux courant Mars (ouverture aux sportifs en début de saison). Il restera à mettre en place un planning d'occupation de cette salle.



Bibliothèque: le gros œuvre est terminé. Toutes les entreprises s'affairent à l'intérieur afin de respecter les délais.



Tennis Club: Suite à un partenariat financier entre le Tennis Club, la Fédération Française de Tennis et la Mairie, il nous a été possible de refaire à neuf les deux courts de tennis dégradés (en cours de réalisation). Les courts seront opérationnels pour le tournoi du mois de Mars.



II. Divers Travaux

Ecole Marignac: deux chantiers vont démarrer très rapidement.

1 / Modification des abords du groupe scolaire: Suite à une réunion entre enseignants, riverains, parents et élus, qui s'est tenue au groupe scolaire Marignac, un projet de modification a été retenu :

- * Mise en place d'un nouvel abribus, déjà existant, mais qui a malheureusement de la peine à supporter les destructeurs !!!
- * Giratoire à chaque intersection (quatre au total)
- * Amélioration de l'éclairage public à ces giratoires
- * Signalisation au sol importante (peinture...)
- * Amélioration du stationnement : bien défini
- * Busage du ruisseau (Chemin de Sommières)
- * Réduction de l'arrêt-bus
- * Mise en place de quilles (si possible), face à la sortie, pour augmenter la largeur du trottoir (Idem que Joliot Curie).

Abribus école Marignac



Pont du Valat : débit d'eau important suite à de fortes pluies, mais bien supporté par le ruisseau suite au nivelage (Entreprise LACOMBE) et au nettoyage (Chantier ruisseau - SERVICE TECHNIQUE).

2 / Aménagement de la cour d'école

- * Un jeu multifonctions (tour couverte, passerelle, filet à grimper, descente pompier, toboggan)
- * Bacs à sable
- * Deux marelles
- * Un jeu de l'oie
- * Remise en état du plateau sportif
- * Mise en place de barrières de sécurité
- * Aménagement d'une aire « pique-nique » sur trois paliers, avec tables
- * Clôtures remises à neuf

Les travaux ont démarré mi-mars pour le plus grand bonheur des enseignants et des enfants.



Chemin du Carriol

Assainissement

La commission d'appel d'offre du 04/12/1996 a retenu l'entreprise LACOMBE-BONNET pour l'extension des quartiers «Féverol» et «Draille».

Le dossier est actuellement au bureau d'étude afin de déterminer les passages. Travaux prévus au printemps 1997. L'état de nos routes et chemins a subi, cet hiver, de nombreuses dégradations mais déjà, de gros travaux ont été réalisés pour leur redonner un aspect convenable : cimentière...

Assainissement refait dans le quartier du Valat



J.P. SOLER



Dans le cadre du programme de voirie 96: Travaux de réfection de l'ancien chemin de Sommières à hauteur de Mas Rouge

Vos élus vous informent

Action et Aide Sociale - Sécurité

Action et Aide Sociale

C.C.A.S., des chiffres préoccupants. En 1996 :

<u>Conseil d'Administration :</u>		<u>Bons alimentaires :</u>	392
- réunions	05	<u>Prises en charge tickets Cantine Scolaire:</u>	05
- dossiers examinés	99	<u>Aide aux jeunes 18/25 ans :</u>	
<u>Commission Cantonale «Admission» :</u>		- chômeurs non indemnisés	7
- réunions :	08	- étudiants non boursiers	6
- dossiers traités:	16	<u>Aide aux chômeurs titulaires Allocation</u>	
<u>Commission Cantonale «Consultative» :</u>		<u>Spécifique de Solidarité :</u>	
- réunions :	09	- Colis de Noël	2
- dossiers traités	66	- Jouets enfants	6
<u>Bons médicaux délivrés :</u>	450	<u>Bénéficiaires R.M.I. :</u>	67
A noter que depuis le 1 ^{er} Juillet 1996, il a été mis en place sur les 3 cantons d'ALES «la Carte Santé» qui permet aux bénéficiaires de l'Aide Médicale Gratuite de se faire soigner sans avoir à se présenter au C.C.A.S. pour retirer un bon médical.		soit environ 140 «ayant droit»	
		<u>Nombre de chômeurs au 30.09.96 :</u>	324
		(dernière statistique connue, avant licenciements FURNON)	
		soit 155 hommes et 169 femmes	
		dont 65 jeunes 18/25 ans :	
		28 garçons et 37 filles.	

Police Municipale:

Bilan 1996

Lettres diverses	26	Opérations funéraires	58
Communiqués de presse	12	Plaintes diverses	59
Attestations diverses	11	Interventions diverses	83
Autorisations	11	Objets trouvés	17
Enquêtes (Tribunal, Trésor Public, Divers...)	286	Défilés cérémonies	
Patrouilles de jour	736 heures	Régulation de la circulation sur accidents	
Patrouilles de nuit	228 heures	Sorties des écoles 11h30 et 16h30	
Patrouilles du Dimanche matin 150 heures		Fourrière SPA (2/mois + services ponctuels sur appel des gardes - total 36 chiens et 5 chats)	
Un total de 1 114 heures de patrouilles pour 15 231 kms parcourus.		Distribution de plis aux conseillers municipaux	
Permanences au poste de police 1 352h.		Commission de sécurité (établissements recevant du public)	
Surveillance Marché aux puces le Samedi 260h.		Missions sur Alès (S/Préfecture, perception, communauté des communes, 7/8 fois par semaine)	
Rapports	8	Tous les jours, ouv. et fermeture du cimetière	
P.V. stationnement	21		

Commission Aide et Action Sociale

Repas à Domicile: du Nouveau

Le service de portage des repas à domicile, destiné aux retraités mais aussi aux personnes malades et handicapées, n'est plus assuré par la Maison de Retraite «Les Magnans», mais par une société spécialisée, «Le Cuisinier», installée à Alès, avenue des Frères Lumière.

Ce changement a été rendu nécessaire par l'application des règles sanitaires très strictes, pour ne pas dire draconiennes, imposées par l'Europe en matière de restauration.

Préparés et conditionnés dans des locaux neufs, transportés selon le principe de la liaison froide, ce sont des repas complets, équilibrés et variés, respectant régimes et goûts personnels, qui sont livrés tous les jours, dimanches et jours fériés compris, au prix inchangé de 42F00 TTC et selon la fréquence choisie.

Pour tout renseignement ou commande, téléphoner au 04 66 86 63 66.

Budget des personnes âgées: des mesures d'économie

La situation précaire de la principale entreprise Saint Christolenne, les Etablissements FURNON, va avoir des répercussions très importantes sur le budget communal. En effet, la partie de la taxe professionnelle générée par cette activité et revenant à la commune représentait 22% de ses ressources fiscales.

Si on veut continuer à maîtriser la fiscalité locale, c'est à dire éviter la dérive des impôts qui aboutirait à une augmentation insupportable pour les contribuables, des économies devront être faites dans tous les domaines. Le budget consacré aux retraités et aux personnes âgées n'y échappera pas, «Solidarité» oblige.

La Commission «Action et Aide Sociale» a longuement travaillé sur ce sujet. Dans un premier temps, elle a souhaité surtout ne pas réduire le montant des prestations à caractère purement social, mais au contraire essayer de l'augmenter. C'est finalement ce qui a été fait : les plafonds et le montant de chacune de ces prestations progresseront de 1.70% (augmentation du coût de la vie en 1996).

La Commission s'est ensuite penchée sur les dépenses dites «d'animation» : repas, voyage, goûter, friandises de fin d'année. Plusieurs options ont été étudiées : reculer progressivement l'âge des bénéficiaires, demander une participation financière, supprimer tout simplement une de ces animations.

Finalement, s'inspirant de ce qui se fait dans la plupart des communes, elle a opté pour une solution intermédiaire : désormais, seules les personnes n'ayant pas assisté au goûter offert à l'occasion de la Semaine Nationale des Retraités et de leurs Associations, au mois d'octobre, recevront en fin d'année le «colis de friandises» qui, jusqu'alors était distribué à tous.

Cette proposition a été adoptée par le Conseil Municipal, le 4 Février 1997 à une très large majorité.

Cette mesure a été présentée aux invités du repas annuel qui a eu lieu le Dimanche 9 Février 1997. Elle a été accueillie certes, sans enthousiasme mais avec compréhension, les retraités ayant manifesté une fois de plus, ce qui ne saurait surprendre, leur sens des responsabilités.

Il est vrai que le choix fait par la Commission «Aide et Action Sociale» et le Conseil Municipal, paraît tout à fait acceptable et même équitable puisque :

les retraités «actifs» continueront à profiter du repas (en Février), du voyage (en Juin) et du goûter (en Octobre).

Les personnes âgées malades, handicapées ou tout simplement «passives» (c'est à dire, qui ne participent jamais à rien) continueront à recevoir en fin d'année (entre Noël et le Nouvel An) la visite, très appréciée, des élus de leur quartier qui leur apporteront quelques friandises et témoigneront de leur sollicitude et de leur intérêt pour tout ce qui les concerne.

GARANTI 100% HONDA.

Une gamme complète de tondeuses pour prendre la vie côté Honda. Garantie 3 ans pièces et main-d'œuvre*.

MICHEL MOTOCULTURE

ROCADE SUR - 30700 ALÈS

04 66 52 52 07

TRÈS HONDA, TRÈS SERVICE.

Vos élus vous informent

Informations Municipales

STILTON - ST CHRISTOL :

Le jumelage entre dans une phase active

Suite à une première rencontre fin Octobre 1996 avec une délégation de Stilton à St Christol, la pareille sera rendue dans la 1er quinzaine d'Avril à Stilton par un groupe composé de M. le MAIRE, Mrs SOLER et BLACHERE, adjoints, accompagnés de Melles CHAPEL et OZOR au titre du Conseil Municipal jeunes. A cette occasion sera signée la charte officielle du Jumelage. Il y aura lieu désormais de constituer un Comité de Jumelage. Appel est lancé aux Associations et particuliers intéressés qui sont priés de se signaler en Mairie, afin que puisse être envisagée une première réunion.

Quatre jeunes élèves de Stilton, trois jeunes filles et un garçon âgés de dix sept ans, élèves de Collège souhaitent trouver à St Christol pour la période du 24 Mai au 7 Juin 97, un travail (éventuellement bénévole,) et un hébergement. Ecoles, hôtel restaurant, centre sportif, banque auraient leur préférence. Expérience du travail et perfectionnement dans la langue sont leurs objectifs. Les personnes susceptibles de les aider dans la réalisation de leur projet sont priées de consulter en Mairie les fiches de renseignements les concernant.

G. BLACHERE

Les brèves du Bureau Municipal

FINANCES

Côté recettes :

La Dotation Globale de Fonctionnement augmente cette année de moins de 35000 passant de 5 226 000 F en 1996 (+ 0,65 %) à 5 260 000 F en 1997.

Les rentrées fiscales à taux constant vont baisser de plus de 600 000 F par rapport à 1996, les raisons essentielles : la chute des rentrées fiscales liées à la Taxe Professionnelles : moins 624 000 F et des allocations compensatrices de l'Etat moins 244 000 F.

Côté dépenses

Un seul exemple le contingent d'aide sociale (imposé par le département) était de 1 280 000 F en 1996, il sera 1 374 000 F en 1997, soit plus 94 000 F (+ 7,36 %)

Une belle performance

Grace à l'action opiatrice de Muguette LARGUIER, Adjointe: des économies très importantes ont été réalisées pour les dépenses

alimentaires. Il était prévu 460 000F en 1996, il fut dépensé moins de 400 000F soit une économie de 60 000F (13 %). Et même l'opposition reconnaît une amélioration de la qualité de repas du restaurant scolaire!

La Maison de Retraite

Aujourd'hui, début Mars, la commission de sécurité a émis un avis favorable.

Le certificat de conformité est délivré, la mise en service est prévue début Mai.

La bibliothèque

A la suite d'une réunion de travail avec les responsables de la DRAC (Direction Régionale de l'Action Culturelle) et de la bibliothèque départementale de prêt :

- l'informatisation de la bibliothèque est prévue:
- d'autre part, dans un premier stade, un poste à mi-temps d'assistant de conservateur du patrimoine et des bibliothèques complètera le personnel déjà en place.

Assemblée générale de l'O.M.S.

13 Décembre 1996

Une assemblée générale où toutes les associations de la Commune étaient représentées. Le président remercie les associations, les sportifs, le comité directeur dans son ensemble pour le sérieux lors de ses réunions, Monsieur le Maire, le Conseil Municipal, les services techniques pour toute aide fournie lors des manifestations, le Conseil Général en la personne de Monsieur Fernand BALEZ le commerce local et les services de presse. Puis il s'ensuit un débat avec les différentes associations de l'assemblée.

Chaque président de commissions fait le compte rendu de l'année. Succès de la remise des médailles, à laquelle près de 450 personnes ont participé. Dès à présent, retenir la date du 13 Juin 1997 ainsi que votre soirée pour participer au repas.

Adhésion à l'O.M.S. de l'association U.S.E.P. Joliot Curie. Demande de la création d'une commission supplémentaire, commission pour le développement et les installations sportives. Conformément aux statuts le comité directeur donne sa démission, et un nouveau comité est désigné.

Remise de récompense :

La Président Louis PONSODA remet le médaille de bronze de jeunesse et sport à Mr Jean Claude PAUTARD, distinction qui récompense un dévouement associatif, à la commune, et au monde sportif.

Le comité directeur nouvellement désigné a procédé à l'élection du bureau :

Président: Louis PONSODA

Vice Président: André MARCEL

Secrétaire général: Michel CHMIEL

Secrétaire adjointe: Françoise NICOLINI

Trésorier général: Jean Claude DELCROS

Trésorier adjoint: Christian AIT

Assesseur: Christophe TESSIER

Comité Directeur de l'OMS

M Christian AIT

Mme Laure ALIAGA

M Olivier AMBLARD

M Jacques ARNAUD
Mme Denise BELLERA
Mme Marie Hélène BENEFICE

Mme André BENOIT

M Stéphane CHAPON

M Michel CHMIEL

M Jean DEDIEU

M Jean Claude DELCROS

M Michel GALTIE

M André MARCEL

M Michel MEYER

M Franck MONIER

Melle Françoise NICOLINI

M Jean Claude PAUTARD

M Michel PICARD

M Louis PONSODA

Mme Roseline POUJOL

M Jean Pierre SOLER

M Christophe TESSIER

M Mario TOMMASI

M Christian VERRIEUX

Commission des Animations

Président Michel CHMIEL

Membres : Laure ALIAGA, André BENOIT, Michel GALTIE, Franck MONIER, Mario TOMMASI

Commission Développement et Installations Sportives

Membres : André BENOIT, Stéphane CHAPON, Michel CHMIEL, Jean DEDIEU, André MARCEL, Michel MEYER, Jean Pierre SOLER

Commission Juridique (et des Litiges)

Président: Louis PONSODA

Membres Jacques ARNAUD, Denise BELLERA, Stéphane CHAPON, Jean DEDIEU, Jean Claude DELCROS, Françoise NICOLINI, Christophe TESSIER

Commission des subventions

Président: Christian AIT

Membre de droit : Jean Pierre SOLER

Membres: Jacques ARNAUD, Marie Hélène BENEFICE, Jean Claude DELCROS, Roseline POUJOL, Christophe TESSIER, Christian VERRIEUX

Office Municipal de la Culture

De la Ville de SAINT CHRISTOL LEZ ALES

A l'issue de l'Assemblée Générale de l'Office Municipal de la Culture du 30 Janvier 1997

Ont été élus :

Michel SCHWINGROUBER - Président

Jack SANTOS et Jean-Marie ELZIERE - Vice-Présidents

Monique QUIOT - Secrétaire

André POUILLY - Trésorier

Elus du Conseil Municipal - Représentants de la Municipalité

Muguette LARGUIER - Adjointe à la culture

Jean-Marie QUIOT - Conseiller Municipal à la culture

Monsieur BLACHERE - Remplaçant

Présidents des Commissions :

Monique QUIOT - Ecole et Culture

Jack SANTOS - Associations Culture

Associations admises dans l'office :

L'Artiste en Herbe

Le Grand Chœur Languedoc Chansons

Country Road

Félicitations

Notre collègue et ami Gérard DESMAZES,

Adjoint aux Finances de la Commune, affecté depuis peu à la Paierie Départementale de l'Hérault, vient d'être promu Trésorier Principal.

Il est comptable public du Département de l'Hérault et de plusieurs établissements départementaux ou régionaux (le Service Départemental Incendie, Entente Interdépartementale de Démoustication, le Syndicat Mixte Départemental de l'Hérault d'Électrification, la Maison de Retraite Départementale de la Croix d'Argent).

Il contrôle la légalité des dépenses et recettes du département de l'Hérault et des autres établissements: un budget de plus de 4 milliards de francs.

Une brillante promotion, mais des responsabilités accrues.

RENAULT

**CEVENNES
POIDS LOURDS**

ST MARTIN DE VALGALGUES
Télécopie : 66 30 76 18 - Telex : 480223

04 66 30 22 80



Siret : 327 255 196 000 13

SRDE

Société Régionale de Distribution d'Eau

Comment régler votre facture d'eau

SANS VOUS DÉPLACER :

en nous adressant par courrier affranchi :

- Soit votre chèque bancaire

- Soit votre chèque postal.

en souscrivant auprès de notre service Clients:

- Soit le prélèvement automatique

- Soit la mensualisation de vos règlements.

**Distribution d'Eau - Assainissement - Vidanges - Curages
Chauffage - Télésurveillance**

50, av. Vincent D'Indy - ZI de Croupillac - BP 209 - 30104 ALÈS cedex
Tél: **04.66.56.14.00** Télécopie: 04.66.56.14.14

AGENCE DE VOYAGES ROCANIERE



Services Réguliers Autocars
Location de cars
Voyages organisés
Billets : AIR - MER - FER - TAXI

30350 LEDIGNAN - BP 9
Tél: **04.66.83.40.91** Fax: 04.66.83.49.90



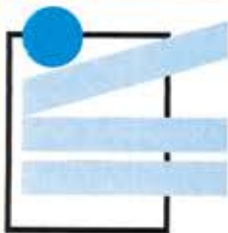
MÉRIDIONALE DES COMBUSTIBLES

Entretien - Dépannage - Climatisation - Services

L'entretien de vos chaudières, fioul ou gaz,
vos problèmes de chauffage, plomberie, électricité...

Nous en faisons notre affaire !

Tél: **04 66 52 20 63** 8, rue Jules Cazot - 30104 ALES cedex Fax: 04 66 52 62 37



**ATELIERS
DU ROURET**

ESPACES VERTS CRÉATION & ENTRETIEN
BOIS CHARPENTE - ABRIS - CHAÛETS
MAÇONNERIE RESTAURATION - TOUS TRAVAUX

225, CHEMIN DU ROURET - 30380 ST CHRISTOL LEZ ALES
Tél: **04 66 60 80 18**



**Clubs, Comités,
Entreprises,**

Personnalisez vos activités
Création de logos - Maquettes sous 48h.

TRAJECTOIRE
Tél: **04.66.60.87.93**

Sérigraphie Textile
Fax: 04.66.60.93.38

**LIGNES MT - BT - ÉCLAIRAGE PUBLIC
Postes de Transformation**



Z.I. Croupillac - Rue Romain Roussel - 30100 ALÈS
Tél: **04 66 86 35 16** Fax: 04 66 30 12 59

Cévennes Voyages

AUTOCARS **GAZAGNON** Maison fondée en 1926

SERVICE RÉGULIER VOYAGEURS LA GRAND'COMBE / ALÈS
LOCATION AUTOCARS - VOYAGES ORGANISÉS France & Étranger

Bureau : 30110 - La Grand'Combe - B.P n°8
Tél: **04 66 34 08 46** Fax : 04 66 54 91 11

Sté d'exploitation des Ets
BONNEFILLE

**Terrassement - Travaux Publics - Travaux Génie Civil
P.T.T. - E.D.F. - G.D.F. - Assainissement - EAU**

576, chemin de Féverol
30380 ST CHRISTOL LEZ ALÈS
Tél: **04 66 60 74 05**
Fax: 04 66 60 71 91



**UN SERVICE
PRÉSENT
DANS TOUS
LES QUARTIERS**

*Pour mieux
vous servir*

Tél. 04 66 52 31 31

Place des Martyrs de la Résistance - 30100 ALÈS

STREICHENBERGER

DISTRIBUTION
BP SUPERFIOUL - GAS OIL - LUBRIFIANT

Successeur de M. PASTOR

Rue Jacquart - Z.I. de Bruèges
30100 ALÈS

Tél: **04 66 30 20 03**
Fax: 04.66.30.74.57



Associations d'entraide

Radio-Guidage :

Un Service, du Plaisir

Le Club Radio Guidage Routier Gardois, plus connu sous ses initiales «R.G.R.G.», a pour vocation principale, l'aide aux usagers de la route par le biais de la C.B. Tout au long de l'année à l'écoute des ondes, les membres bénévoles du Club prodiguent toutes sortes de renseignements utiles : le routier au volant de son «mille-pattes» (camion, dans le jargon cibiste) doit-il livrer sa précieuse marchandise en centre ville, emprunter l'itinéraire idéal ; le VRP cherche-t-il une adresse, un hôtel étape ?... Rien de plus simple: un appel sur le canal 19 aura dans bien des cas, tôt fait de résoudre leur problème!



En collaboration avec Gendarmeries et Pompiers, le R.G.R.G. contribue également à la recherche de personnes ou véhicules disparus, au signalement d'accidents de la circulation, sans oublier les assistances radio, lors des rallyes automobiles.

Pour sa dixième année consécutive, le R.G.R.G. organisera sous la toujours dynamique présidence de Michel Cornubet (Apache, pour les Cibistes), son grand rassemblement de camions décorés, les 12 et 13 Avril 1997 sur le terre-plein de la «Maison Pour Tous».

Monsieur Sirvin, Maire de Saint Christol, ainsi que l'Adjudant Chef des Pompiers Bis-

sière, honoreront de leur présence l'inauguration de cette manifestation, le Samedi à 10h30. Le public pourra dès lors admirer ces monstres mécaniques, venus spécialement de divers coins de l'hexagone et même pour certains, de l'étranger!!!, métamorphosés par le génie des artistes peintres, l'ingéniosité et la méticulosité de leur propriétaire, en d'authentiques œuvres d'art.

Un jury composé de 4 membres (D. Cros - J.J. Dary - G. Norbert - R. Perrier) aura pour délicate tâche de noter les véhicules exposés, dans chacune des catégories : camions - voitures - motos - etc..., classement qui se soldera le Dimanche en fin d'après-midi, par une remise de coupes, sur le podium «Midi Libre».

Durant ces deux journées, les visiteurs pourront assister à des démonstrations de karting, de 4x4, tandis que nos chers motards en herbe s'initieront au pilotage sur mini-motos, grâce à l'aimable collaboration de l'auto-école Europermis de Saint Christol.

De nombreuses attractions foraines, buvette et restaurant, agrémenteront cette manifestation exceptionnelle, animée le Samedi soir par «J.M. Animation» dans la salle de la «Maison Pour Tous», à l'occasion d'un grand bal gratuit.

Merci de votre présence.

Merci également à tous ceux du Club, qui se seront dépensés sans compter, certains pendant plusieurs semaines afin de mener à bien une telle opération.

Michel CORNUBET, Président du R.G.R.G.
Club Radio Guidage Routier Gardois
BP 16 - 30380 ST CHRISTOL LEZ ALES
Tel : 04 66 83 09 07 - Fax : 04 66 83 89 89

Des mille-pattes métamorphosés.



Club «Amitié d'Automne»

Des activités.

Notre dynamique club a poursuivi ses activités, atelier du lundi, chorale, jeux divers, marche du jeudi, avec Roger Ranc qui guide ceux qui ont de «bonnes jambes» dans nos agrestes chemins et chantiers.

Le 24 Novembre 1996: Notre grand loto a eu son succès habituel malgré le froid vif de ce dimanche d'automne.

Le 4 Décembre, sous une pluie battante, deux cars grimpent à l'assaut du col de la Baraque. Ni la pluie, ni le brouillard n'ont entamé le plaisir de partager le repas amical à l'auberge.

Le 9 Décembre, Mme Cassin, déléguée d'Amis sans frontières, aidée d'un couple d'amis a reçu les cadeaux (layettes, couvertures, jouets) confectionnés par les tricoteuses dévouées.

Le 6 Décembre, notre loto mensuel a été offert au Téléthon.

Le 13 Décembre, la bûche de Noël offerte par la municipalité, nous a donnés un avant goût des fêtes calendales.

Des peines: décès d'une amie.

Le 13 Décembre, notre amie Blanche PORTALIER s'est éteint à 85 ans, après un court séjour à la clinique. C'était une ancienne amie discrète, active et dévouée. Elle était l'une des premières adhérentes du club, où elle avait beaucoup œuvré, dans toutes les activités et à la chorale. Elle laisse dans le chagrin notre ami Marcel, de santé fragile, ses enfants et ses petits enfants. Tous ceux qui l'aimaient affectueusement ne l'oublieront pas.

Des joies: noces d'or.

Le 31 Janvier 1997 : le club est en liesse. Dans la salle décorée avec goût, nous fêtons les noces d'or de nos amis Germaine et Armand RO-



BERT, un couple sympathique, avenant et dévoué, toujours prêt à rendre service. Bien que résidant à Alès, quartier de la Prairie, ils sont St Christolens de coeur depuis une quinzaine d'années qu'ils fréquentent le club «Amitié d'automne». Le petit train qui décore la table d'honneur rappelle qu'Armand est un ancien cheminot, conducteur de trains et de michelines.

Notre président commence par retracer la vie des «novis», d'une façon très imagée, pleine d'humour, de petits détails amusants, de quelques brins de chansonnettes. Après un poème de la vice-présidente, et un autre de la secrétaire-adjointe, la farandole s'ébranle autour des tables au rythme des refrains anciens accompagnés par notre professeur de chorale. Le calme revenu, la chorale, dont Germaine et Armand sont des membres fidèles, interprète avec brio trois nouvelles chansons de son répertoire et d'hymne à l'Amour. Alors, se succèdent les chansons, les histoires, les sketches, réglés par le maître de cérémonie.

Mr Julien, adjoint à l'Action Sociale, s'adresse aux mariés avec chaleur et amitié, citant en exemple 50 ans d'amour et de patience. Il leur offre une plante fleurie et une bonne bouteille de la part de la municipalité. A son tour, le club offre à Germaine et Armand un joli vase d'Anduze. Un savoureux goûter termine cette sympathique fête de l'Amitié partagée.

Le 9 Février 1997, la municipalité offrait un repas aux retraités âgés de plus de 70 ans, dans la grande salle de la Maison pour Tous.

Malgré les «virus voyageurs» qui sévissent cet hiver, plus de 200 convives, accueillis par le Maire et les conseillers municipaux ont entouré les tables fleuries. Mr le Maire et Mr le Premier adjoint ont prononcé leurs discours de bienvenue avant d'offrir les cadeaux aux doyens du jour : Mr et Mme Paul Rolland, alertes nonagénaires.

Le repas très fin, aux mets bien choisis, a été très apprécié. Il était servi par les jeunes du Conseil Municipal Jeunes et par les moniteurs du centre aéré, patients et affables.

L'animation, dirigée par notre dévoué Maire, était assurée par les danses et les choeurs des jeunes gens, et par les retraités dans leurs chants et leurs histoires.

Merci à nos édules, pour cette belle journée de rencontre conviviale entre jeunes et retraités.

Emilie Veyrunes.

Le CLUB AMITIE D'AUTOMNE EN DEUIL

Il nous a quitté Monsieur JUSTE; nous perdons un ami très sympathique qui portait admirablement bien son nom. Membre du Club pendant un certain temps il a fait partie du Conseil d'Administration qu'il a abandonné pour cause de maladie. Malgré ses graves ennuis de santé, il restait un agréable collègue pour tous. Toujours souriant et plein d'humour. Il s'intéressait beaucoup aux actions humanitaires, notamment à l'Association «Amis sans Frontières», il a rédigé des articles particulièrement chaleureux à ce sujet, car il était attaché aux valeurs humaines d'une grande sensibilité et le coeur sur la main. A son épouse, à ses filles et toute sa famille nous renouvelons nos bien sincères condoléances et les assurons de notre amitié.

Marie-Thérèse PEPIN.

Associations Culturelles

École de Danse: Nathalie de Marans

Activités et Projets

Cette année encore, le nombre de petits rats est en nette progression. En effet, plus de 120 élèves de moins de 18 ans fréquentent l'école de danse. Le merveilleux spectacle qui clôture chaque année de travail aide certainement à faire naître de nouvelles vocations. Mais l'école de danse, ce n'est pas le gala. Le gala représente la partie visible de l'iceberg.



L'école de danse est affiliée à la Fédération Française de Danse, agréée Jeunesse et Sports. Les différentes disciplines enseignées sont : la danse classique, jazz, contemporaine, les claquettes, la comédie musicale, sans oublier les cycles d'éveil et d'initiation pour les tout petits.

Les cours s'adressent à tous : adultes, adolescents et bien sûr aux enfants, filles et garçons à partir de deux ans. Les professeurs sont qualifiés, conformément à la loi. L'école de danse a signé une convention avec la Caisse d'Allocations Familiales du Gard : les cotisations (290F/trimestre) peuvent être réglées avec les Chèques Loisirs attribués par cette caisse.

Les élèves ont pu suivre cette année un stage «Techniques de la Scène» qui s'est déroulé en deux parties : atelier maquillage pour les danseurs et atelier régie lumière. Ce stage, proposé gratuitement, a rencontré un vif succès auprès des élèves très curieux de toutes ces techniques de la scène.

La semaine «Porte Ouverte» qui a eu lieu avant les vacances de Noël a permis aux parents, en assistant aux cours, d'apprécier le travail de leurs enfants.

Le concours de dessin a eu lui aussi beaucoup de succès. Il faut dire que le thème choisi (le gala de danse) a inspiré les enfants. Les dessins seront exposés à nouveau

pendant le gala, à la Maison Pour Tous.

Et en parlant de gala...

Savez-vous ce que nous réserve la 11^{ème} édition ?

La première partie de ce 11^{ème} gala nous ramènera dans le beau pays de l'enfance, le pays de l'imaginaire, des contes de fées.

Escortés de Peter Pan et Pinocchio, nous



rendrons visite à Cendrillon. La très célèbre petite indienne Pocahontas nous entraînera dans la forêt où nous rencontrerons les petits personnages de Bambi. Il paraît même que nous traverserons un océan en compagnie d'Ariel la petite sirène.

Si les costumes et les décors sont aussi

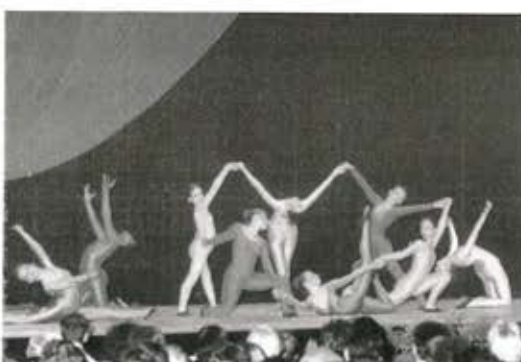
magnifiques que ceux de la première décennie, vous ne pourrez que faire un fabuleux voyage.

Les années 60 sont le thème de la seconde partie. Avis aux amateurs, ils pourront chanter et twister en chœur avec les 120 enfants qui seront sur scène ce soir là.

Un spectacle à ne rater sous aucun prétexte le Samedi 21 Juin à 21 heures à la Maison Pour Tous.

Cette année, le 21 Juin ne sera pas la «Fête de la Musique» mais la «Fête de la danse» à Saint Christol !

Réservation pour le 11^{ème} gala de l'école de danse Nathalie de Marans : bureau de la Maison Pour Tous - Entrée gratuite pour les enfants



Musée du Scribe

Depuis le 1^{er} Mars, le musée a rouvert ses portes,

le nouvel espace permet une meilleure mise en valeur des collections qui se sont enrichies. Le confort de réception est amélioré et la totalité du musée est accessible aux handicapés.

Maintenant, l'équipe dirigeante se consacre à la préparation du 3^{ème} salon «L'ECRIURE EN FORMES» qui devient un point fort de la vie culturelle régionale. Cette nouvelle édition qui aura lieu les 19 et 20 Avril 1997 sur le thème choisi : **Devises, Maximes et Proverbes** nous permettent d'afficher un optimisme de réussite.

Cette année, le salon aura une touche orientale avec la venue de Salah Al Moussawy, Fazlah Azizi Ghannad et Mohamed Makhfi.

Comme les deux premières éditions, ce salon se veut artisanal et l'on pourra voir les artistes au travail et admirer leurs œuvres terminées. Dès l'annonce de sa tenue, 20 stands étaient réservés et la Maison pour Tous de Saint Christol-lez-Alès s'est avérée trop petite pour satisfaire les autres demandes.

Ainsi on pourra découvrir toutes sortes de calligraphies sur toutes sortes de supports et d'agréables surprises attendent les visiteurs qui bénéficieront d'une **entrée libre et gratuite pendant deux jours.**

Cette année encore la Poste est partenaire de ce salon et le musée du Scribe va rééditer une **oblitération 1^{er} jour avec un bureau de poste temporaire sur le lieu même du salon.** Cette carte ne sera en vente que les 19 et 20 Avril et le cachet de la poste sera retiré de la circulation le soir même.

Le salon sera ouvert sans interruption de 10 heures à 18 heures les deux jours, une restauration sera assurée sur place.

Une fois de plus, le maximum sera fait pour que ces deux journées soient un moment fort de la culture à Saint Christol-lez-Alès.



Le pain et l'huile...
Al Moussawy
السلام والحب...
خط صالح الموسوي

Serge d'Amato
architecte d.p.l.g



17, rue de la République - 30700 UZES

Tél: 04.66.22.18.47

Fax: 04.66.22.52.23

Associations Culturelles



POLYMUSICALES

Agenda «Polymusicales»

5 AVRIL : avec la **COMPAGNIE ORION DANSE**
«PAS PERDUS» - Entrée 50F

3 MAI : «**LES VOIX LIEES ... CHAVIRENT**
NOUGARO A CAPELLA.»
Entrée 60F - Places numérotées

Renseignements - TROUBADOUR MUSIQUE à ALES - 04 66 52 25 48 -



Club Émeraude

Les rencontres

Celles du Club Émeraude se déroulent chaque jeudi avec toujours autant de bonne humeur !

Intervention lors du contrat-ville avec une initiation à la peinture sur soie pour une dizaine d'enfants.



Magic Vocal Transfert:

10 bougies d'anniversaire en 1997

Placé sous la direction de Michel SCHWINGROUBER, ce groupe est né à St Christol en septembre 1987 et chante des Negro Spirituals et des gospels dans la tradition des groupes Américains. Ils sont huit chanteurs et sont accompagnés par un pianiste: Jean-Marie SION, un contrebassiste, Hubert ROUSSELET et un batteur Jean-Luc IMBERT.

MAGIC VOCAL TRANSFERT donne des concerts un peu partout en France, mais aussi en BELGIQUE et en SUISSE. Depuis 1991, ses tournées de festival en festival et de ville en ville à travers la France l'a conduit à se produire dans des lieux prestigieux comme dans des petits temples ou églises de villages. Son itinéraire musical s'est arrêté aux rencontres vocales de CONCARNEAU par deux fois, au Festival International de Chant Choral de la ville de TROYES, aux Polymusicales de BOLLENE, et dans de nombreuses villes comme ORLEANS, NIMES, PARIS, NARBONNE, LYON, GRENOBLE, TOURNON, et dans de nombreux autres lieux de renom comme les Festivals des Gorges du Tarn, de l'abbatiale de BRIOUDE, le Festival de PORT LA NOUVELLE, les Musicales de ST MARTIN de LONDRES ou les rencontres vocales de CLICHY. Après plusieurs passages ses FR3, ses chanteurs ont aussi enregistré un CD de leurs plus célèbres morceaux qu'ils donnent en concert avec une palette de pièces allant des plus prestigieux spirituals aux gospels actuels. Ils préparent actuellement un deuxième enregistrement. Dans leur prestation, une partie est réservée aux gospels qui sont des improvisations cristallisées et qui gardent la forme authentique d'une phrase biblique sur laquelle le Magic Vocal lance des improvisations dans la tradition des gospels de 1920 mais avec la touche moderne des pièces de nos jours. La presse locale et régionale des villes où le groupe s'est produit est unanime pour dire que le Magic Vocal est un groupe unique en France. OUEST FRANCE les cite comme un événement, la voix du Nord remarque l'exploit de ces chanteurs blancs de peau qui swingent comme des noirs, groupe composé d'amateurs et de professionnels, il possède un large public allant des jeunes friands de rythmes souls aux plus âgés, en recherche des sonorités et de la musicalité du Negro spiritual traditionnel.

Leur répertoire 1997 est composé de reprises de Negro spiritual de tradition, de gospels issus des Thompsons Singers, Malhia Jackson, ou de Lise Mac Comb, avec des créations originales et quelques pièces rares des Hawkins Singers, avec un petit passe d'African Gospel, touche très originale. Quand il a lancé l'idée, Michel Schwingrouber était loin de deviner que l'impact serait national puis international. Des salles de spectacles combles accueillent MAGIC VOCAL avec une «standing ovation» à chaque récital; ils vont se produire à St Christol «leur port d'attache» avec deux soirées les 23 et 24 Mai à 21h, à la Maison pour Tous. Plusieurs événements sont en liste et notamment un grand rassemblement gospel à St Christol où plus de 400 choristes partageront les joies de cette musique avec le groupe, en présence d'une chaîne de télévision nationale.

Lycée musical de St Petersburg

La visite de St Christol.

Le concert de musique classique donné le 11 janvier par ces jeunes musiciens a été une réussite: public nombreux, venu de St Christol mais aussi d'Alès et des communes avoisinantes, des professionnels et des amateurs de musique. Les jeunes furent de vrais musiciens russes: sérieux, romantisme, amour de la «grande» musique, technicité et musicalité.

Chez nous, ils eurent beaucoup de chance: arrivés après la neige, ils sont repartis avant la pluie. C'est donc sous le soleil qu'ils ont parcouru les remparts d'Aigues-Mortes et gambadé sur les plages des Saintes-Marie et du Grau-du-Roi. Et la chance les poursuivant, ils ont trouvé à St Petersburg les écoles fermées pour une semaine en raison de fortes chutes de neige. Donc ski et musique à domicile pour tous.

Marina JAKIMTCHOUK, leur professeur, m'a dit au téléphone que le séjour chez nous avait été dix jours de réel bonheur. Elle m'a chargé de remercier la Municipalité qui les a officiellement invités, les St Christolens qui les ont hébergés, tous ceux qui les ont invités, les ont accompagnés en excursion, en minibus ou en voiture, tous ceux qui les ont écoutés et applaudis et tous ceux qui leur ont fait des cadeaux.

Nadine PLUS



Marina JAKIMTCHOUK et ses élèves.

Associations Culturelles

Le Grand Chœur Languedoc Chansons prépare sa saison estivale.

Ca y est... C'est maintenant officiel, le Grand Chœur Languedoc Chansons fait partie intégrante de la vie culturelle de St Christol... Après avoir pris son autonomie et son envol, il a été porté sur les fonds baptismaux de l'Office Municipal de la Culture par son parrain, Black music, dont il a immédiatement pris la place, celui-ci se déclarant en sommeil...

Toutefois, pour un nouveau venu, il faut reconnaître que celui-ci ne manque pas d'assurance, loin s'en faut... On croirait même qu'il a toujours existé... Déjà parmi les choristes eux-mêmes, cette nouvelle structure semble avoir donné des ailes et un sens des responsabilités jusqu'alors insoupçonné. Ainsi, nombreux sont ceux qui, aujourd'hui, viennent trouver le chef de

chœur Michel Schwingrouber ou l'un des membres du bureau pour lui faire part des contacts établis avec des parents, des amis, membres d'une municipalité ou d'un comité de festivités et intéressés par un concert que le Grand Chœur pourrait aller donner un soir l'été prochain ou en automne... Cela peut aller du village voisin à la grande scène plus éloignée, mais assurément, ça bouge... Ainsi parle-t-on du Grand Chœur à Molières sur Cèze, Saint Privat des Vieux, Lédignan, mais aussi Langogne, Narbonne ou encore Bollène... Des contacts intéressants, qui permettent de maintenir la pression, la « fièvre du samedi soir » auprès des 180 choristes, puisque aujourd'hui, ils ont atteint ce chiffre record...



Théâtre de l'Ermitage

Deux œuvres courtes pour une soirée

Le théâtre de l'Ermitage a donné le 28 Mars à 21 Heures une soirée théâtre avec deux pièces courtes: «Le pain de ménage» de Jules Renard et «La fleur à la bouche» de Pirandello.

«Le pain de ménage»

Dans un rustique chalet de campagne deux couples en vacances. Un soir, le mari de l'une et la femme de l'autre se sont retirés.

Un homme et une femme restent seuls dans le salon. On joue aux bons copains, on se raconte tout, on se fait des confidences, et puis... et puis... on se laisse aller à un compliment, un aveu, on flirte presque, on est prêt à s'abandonner peut être, on fait des projets, on est fou, mais hélas l'on retournera vers son «avenir infini et plat, l'être à pleurer», manger avec amertume son «pain de ménage quotidien».

«La fleur à la bouche»

C'est la pièce la plus courte de Pirandello et la plus jouée dans le monde, adaptée d'une nouvelle «Café ouvert la nuit». Le texte est une banale conversation de bistro. Un homme étrange parle à un consommateur ébahi de tout et de rien, du pouvoir de l'imagination qui permet d'oublier, mais oublier quoi? Peut être les grands problèmes de l'homme qui se souvient parfois qu'il est mortel.

Travail hivernal.

Ces concerts sont d'autant plus intéressants pour le groupe qu'ils permettent de ne pas se démobiler. En effet, répéter, répéter, et répéter encore pour obtenir cette perfection qui a fait la réputation du Grand Chœur, c'est bien, mais encore faut-il ne pas rester trop longtemps sans chanter en concert... Alors, pour cet hiver, le Grand Chœur a tout d'abord organisé sa traditionnelle journée de «Chants d'hiver».

Le deux février donc, ils étaient 380, venus de tout le Midi de la France, de Toulouse et Perpignan, de Nice et St Raphaël, de Grenoble et Saint Etienne, à se rassembler à la Maison pour Tous de St Christol autour de Céline Lambre, venue de Paris, Alain Piétin de Lille et Michel Schwingrouber, pour étudier, toute une journée durant, trois chansons que chaque chef de chœur avait harmonisées. Et le soir, devant un parterre de spectateurs réduit, ces trois chansons étaient interprétées avec force... Une belle performance... Puis, une semaine plus tard, le Grand Chœur est allé chanter au CAPRA, dans le cadre de la Communauté des Communes, à l'occasion de la journée de fête offerte par la municipalité alsacienne pour ses retraités... Ils furent donc 2500 à fredonner avec les choristes du Grand Chœur les chansons de Piaf ou Trenet... Et parmi eux, nombreux furent ceux qui ont promis d'être au théâtre du Cratère à Alès le 03 Juin pour le concert annuel, que le Grand Chœur y donnera.

Un programme chargé.

Car le Grand Chœur Languedoc Chansons fera son entrée sur la scène nationale du cratère le Mardi 03 Juin. Oh! Non pas que l'on oublie ici la scène de la Maison pour Tous, qui fut le décor des premiers concerts de ce très important groupe choral... On n'oublie pas facilement ses premières amours... Mieux même, on ne les oublie jamais, car ils restent éternellement gravés dans nos mémoires... Mais la salle de la Maison pour Tous de St Christol devenait maintenant trop petite pour accueillir le nombreux public et les conditions de sécurité devenaient limites... Par ailleurs, le passage sur une scène nationale est toujours un important atout qu'il ne faut pas négliger. Cela ouvre en effet parfois de nombreuses portes et perspectives.

Ainsi, déjà, plusieurs concerts s'annoncent après celui-ci, qui sera le premier de la saison estivale... Il est très fortement question de retourner en Aveyron... La Provence veut également accueillir le Grand Chœur, tout comme le Théâtre de la Mer à Sète...

Autant de sites prestigieux, où la chorale de St Christol aura à cœur de rayonner.

Un calendrier donc qui est en pleine élaboration, et dont nous reparlerons bientôt.

Pierre FERRY.

 c'est la sérigraphie alimentaire

les décors personnalisés pour gâteaux, chocolats à l'attention des pâtisseries, restaurateurs et collectivités.

Démonstrations techniques d'utilisation des décalques.

CHOCOVISION - Alain ROUSSEL - 561, route d'Alès - 30380 St Christol lez Alès
Tél: 04.66.52.86.55 Fax: 04.66.52.81.73

Doigts de Fée: au service des Jeunes

Les «Doigts de Fée» ont participé pendant les vacances de Noël au Contrat Ville Enfance organisé par la Mairie et ont rencontré un vif intérêt auprès des enfants. Cet atelier leur a permis de s'initier à la broderie et au crochet. Cette expérience sera renouvelée pendant les vacances d'hiver ainsi que celles de Pâques.



Associations

L'Association des Riverains de la Draille

Inondations

Si les écoulements pluviaux posent un problème à nos élus, l'association des riverains de la Draille reste vigilante et poursuit son action.

Elle vient d'obtenir de l'Etat par l'intermédiaire de **Mr Alain DANILET**, député de notre circonscription, un crédit de 0,3 MF (300 KF) qui sera mis à disposition de la D.D.E. dès sa demande, en fonction du planning d'intervention des travaux de recalibrage, travaux qui seront coordonnés et commencés par l'aval, ce qui n'est pas le cas aujourd'hui.

Pour des raisons économiques, le carrefour de la cave coopérative étant l'objet (dans un futur proche) de modifications pour le tout à l'égout, les travaux ont donc été commencés en amont : l'ouvrage de la **RD 910a** dont le département est propriétaire vient d'être doublé courant novembre 1996.

Comme notre association n'a pas pour but de noyer le quartier, il serait urgent d'intervenir sur tout le réseau concernant le ruisseau dit «**la cave et les affluents**» sous dimensionné selon l'étude réalisée par la D.D.E.

Ce réseau fait l'objet de six ouvrages au total pour une meilleure compréhension, nous avons constitué un tableau permettant de visualiser la Chronologie des interventions.

Chronologie	Cours d'eau	Voie	COUT TTC EN KF			
			ETAT	DEPART.	COMM.	PRIVES
Ouvrage 5	LA CAVE	RD 910a		65		
Ouvrage 4	LA CAVE	RN 110	300			
Ouvrage 3	PYRAMIDE	MOULIN CEV			400	
Ouvrage 2	PYRAMIDE	CH. PRIVE				65
Ouvrage 1	PYRAMIDE	CH. VALES			180	
Aval 13	CARRIOL	RD 325		1300		

Il est bien évident que la subvention accordée par l'Etat n'aboutira qu'une fois les ouvrages **Carriol** et **Pyramide** achevés. Nous faisons appel à la commune et au département afin qu'ensemble ils assurent le complément de la dépense à engager, l'Etat se trouvant en position d'attente conformément à la logique des travaux.

Pour cet effort nous vous en remercions en pensant au bien être de tous les résidents de la commune de **St CHRISTOL**. Nous ne rappellerons jamais assez que le problème des inondations nous concerne tous et que les ruisseaux mitoyens des propriétés doivent être entretenus par chacun des riverains en ne les obturant pas et en évitant tout dépôt ou décharge inconsidérée. Les pouvoirs publics et nos élus sont en passe de faire un gros effort, soutenons les par notre exemple et notre civisme.

Votre secrétaire : **Mme CAVOLINO**

Après entrevue avec Monsieur **SIRVIN** il nous a été précisé que d'importants travaux de recalibrage ont déjà été effectués en aval du **Carriol** et que la réfection du front n°3, dit du Moulin Cévenol est prévue en 1997.

L'Association des Riverains de la Draille
645 Route de Lézan
30380 SAINT CHRISTOL-LEZ-ALES.

L'Artiste en Herbe

Pendant les vacances de Noël, l'association a participé au contrat ville enfance, en proposant aux enfants une activité mosaïque ainsi qu'une activité de peinture sur sable. Les animatrices ont été ravies du succès qu'ont remporté ces activités.

Le 25 et 26 février 1997, l'association était présente au 2^{ème} salon de l'art amateur afin d'exposer les réalisations faites tous les mercredis en atelier par les enfants.

En ce qui concerne les vacances de février, nous proposons dans le cadre du contrat ville enfance, deux autres ateliers tout aussi diversifiés que les premiers (peinture sur tee-shirt et vannerie).

Si vous voulez nous rejoindre, nous vous invitons à nous rendre visite le mercredi après-midi à l'ancien centre médico-social de 14 h 00 à 16 h 30.

Pour tout renseignement vous pouvez appeler les N° suivants:

04 66 60 95 85 - 04 66 60 77 23

Le Ministre de l'équipement, du Logement des Transports et du Tourisme

Le 04 Février 1997

Monsieur Alain DANILET
Député du Gard

Monsieur le Député et cher ami,

Vous avez bien voulu appeler mon attention sur les nuisances rencontrées par les riverains de la commune de Saint Christol-lez-Alès mentionnée par le rapport Ponton comme zone à risque en cas d'inondation, et vous demandez la réalisation des travaux sur la route nationale 110 dans les meilleurs délais.

L'Etat est en effet concerné par l'ouvrage n°4, implanté sur la commune de Saint Christol-lez-Alès sous la RN. 110 et alimenté par le ruisseau de la cave.

Sur le plan hydraulique, une reprise des ouvrages et un curage par l'amont rompraient l'équilibre du réseau actuel composé de quinze ouvrages et accentueraient les inondations à l'aval.

C'est la raison pour laquelle les interventions sur le système hydraulique de cette commune devront être coordonnées et commencées par l'aval.

En conséquence, les crédits pour la réalisation des travaux de la traversée sous la RN. 110, d'un montant de 0,3 MF, seront mis à la disposition de la direction départementale de l'Equipement dès sa demande, en fonction du planning d'intervention des travaux de recalibrage.

Je vous prie de croire, Monsieur le Député, à l'assurance de mes sentiments les meilleurs et les plus amicaux.

Bernard PONS.

ENTREPRISE DE PEINTURE REVETEMENTS DE SOLS

RECOLOR

RAVALEMENT DE FACADES
TOUS TRAVAUX INTERIEURS

DEVIS GRATUIT

150, ch. des Cévennes - Quai des Astries
30380 ST CHRISTOL LEZ ALES

Tél: 04 66 52 52 65

Fax: 04 66 52 62 44



Associations Sportives

A.S.C.L. Volley-Ball

Tournoi International de CANNET-ROCHEVILLE : les Benjamines terminent l'année en beauté

Les dirigeants de l'ASCL Volley-Ball avaient déjà réalisé un exploit en parvenant à faire admettre la candidature de leur club au 4ème Tournoi International Benjamines de Cannet-Rocheville. En effet, ce tournoi accueille 16 équipes étrangères et seulement 7 équipes françaises : il est donc fort difficile d'y participer et les jeunes-filles de la Pyramide étaient les seules représentantes de notre région. Les dirigeants du club avaient décidé de sélectionner les filles nées en 1985, la délégation Saint Christolienne était donc composée de RIOLS Mélanie, BENEFICE Marion, DUTRUELLE Sophie, BERTHEZENE Jessica, CORBIER Lucica, PETROVA Katherina.

Pour les filles de Jean-Luc BOUREE, les choses commençaient pourtant fort mal puisque, opposées au vainqueur des deux dernières éditions San Remo, elles ne parvenaient à marquer qu'un petit point en deux sets.

Mais le gros morceau était passé et tout restait possible. Trop impressionnées par l'ambiance du lieu, les joueuses de l'ASCL ne parvenaient pas à réagir dans leur second match et regardaient les joueuses de Libertas Pallalovo l'emporter 15/4 et 15/8. Dans le dernier match de la poule, les cévenoles concéderont une nouvelle défaite mais par le plus petit des écarts 15/13 à chaque set. Quand

on sait qu'elles ne commencèrent à jouer qu'à 8/0 contre elles dans les deux sets, on ne peut que le regretter.

Dès lors, le lendemain elles ne joueraient plus que pour les places de 9 à 16.

Après une bonne nuit de repos et s'étant sans doute habituée à l'ambiance, c'est une toute nouvelle équipe de Saint Christol que l'on vit sur le terrain. En remportant face à Impéria 2, une première victoire 15/9 et 15/2, la machine cévenole était lancée et plus rien ne semblait pouvoir l'arrêter. Elles enchaînaient avec une nouvelle victoire 15/13 et 15/11 face à Matusia dans un match fort accroché où les Saint Christolennes ont fait preuve d'un sens tactique beaucoup plus développé que leurs adversaires.

Dans le match pour la 9ème place, face à une équipe largement supérieure en taille et bien que menées 13 à 6 dans le premier set, les demoiselles de la Pyramide l'emportent 15/13 et 15/11.

En terminant 9ème d'une compétition fort relevée, les Benjamines de l'ASCL ont montré qu'il faudrait compter avec elles lors des compétitions Départementales et Régionales.

Enfin, par leur résultat, elles ont assuré le club d'une nouvelle participation pour la 5ème édition de ce fantastique tournoi, alors que les jeunes filles nées en 1986 commencent à se préparer afin d'améliorer dès la saison prochaine, cette 9ème place.

Volley-Ball : SAINT CHRISTOL et ALES s'entendent !

Depuis plusieurs années, les clubs d'Alès et de Saint Christol avaient développé des filières bien distinctes dans le Volley-Ball. Les Alésiens s'imposant comme le grand club masculin du département alors que du côté de la Pyramide, on privilégiait la filière féminine et les loisirs.

Les deux clubs apparaissaient donc comme parfaitement complémentaires. Plusieurs réunions concernant une éventuelle fusion ont eu lieu durant la saison 95/96. Les dirigeants des deux clubs présentèrent un Projet d'Entente à la ligue, lequel fut rejeté. Il était alors décidé une fusion entre le club de Saint Christol et la filière féminine d'Alès. Fusion qui fut acceptée par la Fédération Française de Volley-Ball, juste avant la reprise du Championnat.

Pour le moment, les entraînements et les

compétitions ont lieu sur les deux clubs. Cela demande donc un effort supplémentaire aux parents qui doivent faire le trajet entre les deux villes.

Cependant, pour les plus petits, les entraînements ont lieu uniquement sur leur ville d'inscription. Mais indépendamment de ce lieu d'entraînement, les garçons ont systématiquement une licence CAQ Alès et les filles, une licence ASCL Saint Christol.

Ce compromis entre les deux clubs permet aujourd'hui de posséder, que ce soit en garçons ou en filles, au moins une équipe dans chaque catégorie de jeunes. Prochains matchs à domicile de l'Equipe de Régionale 1 Féminine : les matchs ont toujours lieu le Samedi à 21h au Foyer.

Le 05/04/1997 - Saint Christol reçoit Castelnaudary.

Les benjamines au tournoi de Cannet-Rocheville



La Casse de l'Oncle Tom

ACHAT - VENTE

Pièces détachées Occasion
Motos Accidentées



☎ 04.66.60.87.05

44, chemin du Carniel - RN 110

30380 St-Christol lez Alès

Fax: 04.66.60.97.66

Pépinière

MARTRE

*Producteur de Jeunes Oliviers
D'autres végétaux sont disponibles*

194, chemin de Montelvieil
(sur la vieille route d'Anduze)

30380 St Christol-lez-Alès

Téléphone et fax :

04 66 60 88 80



Agent
CITROEN

*Mécanique, Carrosserie,
Peinture,
Réparations toutes marques
Dépannage 24h / 24h*

1129, Route de Montpellier
30380 ST CHRISTOL lez ALÈS



Tél: 04 66 60 79 41

Associations Sportives

SCAC

Tout d'abord, je voudrais exprimer ma joie face aux succès de notre athlète Pierrot PANTEL qui a remporté brillamment les Championnats du Gard ainsi que les Championnats Régionaux de Cross dans la catégorie Poussin. Cette joie est immense, je suis sincère car ce titre de **Champion Régional** est le premier obtenu depuis la création du Club. Il faut ajouter à ces titres celui de **Champion du Gard par équipe**, de nos Poussins qui ont démontré que la réussite d'une équipe dépend avant tout des volontés individuelles. Je souhaite ardemment que ces succès soient des exemples pour nous tous.

Félicitations aussi à notre équipe de Poussines qui a prouvé qu'elle pouvait rivaliser avec les meilleures régionales, à nos Benjamins et Benjamines qui n'ont jamais abdicé durant l'effort, à nos Juniors, Espoirs, Seniors, Vétérantes et Vétérans qui ont montré que notre Club, Petit Club parmi les Grands, est capable de participer à des épreuves d'un bon niveau, et surtout de ne pas être ridicule.

La preuve en est, la qualification aux Inter-régionaux de Cross, d'Erika BOUILLON et Françoise CORTES. Je leur souhaite bonne chance dans cette épreuve mais aussi, de porter bien haut les couleurs de notre Club.

L'athlétisme est un sport qui procure beaucoup de satisfactions et qui permet un épanouissement total de l'individu, tant sur le plan physique que sur le plan moral. C'est pour cela que notre Club se porte bien.

Nous devons sa prospérité à l'état d'esprit qui anime tous ses membres : dirigeants, entraîneurs et athlètes, mais aussi au climat dans lequel nous nous plaisons à évoluer ; climat de confiance, d'amitié et de fraternité.

Notre motivation puise sa substance dans la bonne volonté et le dévouement de chacun, ce qui nous a permis de surmonter de nombreuses difficultés et de résoudre des problèmes qui menaçaient nos modestes ambitions.

Le désir de bien faire, le souci constant de l'amélioration, la volonté farouche de progresser ont toujours soutenu notre motivation. Saint Exupéry ne disait-il pas : «l'homme se découvre quand il se mesure avec l'obstacle».

En conclusion, je souhaite que le SCAC progresse encore et que la passion qui nous anime, avec le dévouement de tous, facilite la réussite de tous nos athlètes.

E. ROSSO - Président SCAC

DEPARTEMENTAUX de Cross Country à Saint Jean du Gard, le 12/01/1997

PF : 17^{ème} ANDRES Emilie - 19^{ème} PIOUS Cyrielle - 31^{ème} FOUNIER Natacha - 57^{ème} KASSOURI Sonia

Classement / Equipe PF : 8^{ème} sur 10

PG : 1^{er} PANTEL Pierrot - 8^{ème} BRUSCHET Hugo - 11^{ème} COPPOLA Ugo - 13^{ème} DUGAS Sébastien - 14^{ème} LAURENT Araud - 27^{ème} KHALDI Meddi - 54^{ème} MONIER Gavin - 55^{ème} ZIYANE Mohamed - 62^{ème} BENEFICE Maxime - 64^{ème} ROSSO Frédéric.

Classement / Equipe PG : 1^{ère} et 9^{ème} sur 11

BF : 38^{ème} MAURAND Camille

JH : 12^{ème} PELATAN Ludovic

SF : 9^{ème} BOUILLON Erika - 12^{ème} CORTES Françoise - 13^{ème} BRUN Karine

ESPH : 10^{ème} AUSSEL Philippe

SH : 29^{ème} JEANJEAN Eric - 38^{ème} EVESQUE Patrick - 53^{ème} SAUVEUR Dominique

VF : 7^{ème} DEVEZE Louise

VH : 23^{ème} FERRAT Bernard - 40^{ème} ROSSO Eric - 41^{ème} BARLAGUET J.L. - 72^{ème} DUFOUR J.M.

REGIONAUX de Cross Country à Carcas-

sonne le 02/02/1997

PF : 24^{ème} VEYRENC Gaëlle - 28^{ème} ANDRES Emilie - 30^{ème} PIOUS Cyrielle - 40^{ème} HAISMAN Laura

PG : 1^{er} PANTEL Pierrot - 34^{ème} DUGAS Sébastien - 38^{ème} KHALDY Meddi - 114^{ème}

ROSSO Frédéric - COPPOLA Ugo, BRUSCHET Hugo, LAURENT Araud ont été victimes d'une erreur de classement. Ils devraient se situer entre la 37^{ème} et la 47^{ème} place.

Classement / Equipe PG : 3^{ème} (voire 2^{ème})

BG : 20^{ème} BENEFICE Manu - 22^{ème} BERBON Cyril

SF : 27^{ème} BOUILLON Erika (Qualification aux inter-régionaux) - 39^{ème} CORTES Françoise (Qualification) - 56^{ème} BRUN Karine - 77^{ème} HAON Maryse - 81^{ème} DEVEZE Louise

SH : 91^{ème} JEANJEAN Eric - 102^{ème} MORGANT Araud - 141^{ème} AUSSEL Philippe (22^{ème} Esp)

INTER-REGIONAUX de Cross Country à

Mont de Marsan le 16/02/1997

SF : 43^{ème} BOUILLON Erika - 45^{ème} CORTES Françoise - Sur 150 participants

Les équipes Poussins et Poussines devant les remparts de Carcassonne



A.S.S.C. FOOTBALL

En cette mi-Février 1997, il est encore bien trop tôt pour se lancer dans un pronostic de classement concernant chacune de nos quatorze équipes engagées en championnat de ligue ou district.

Un petit indice quand même : à défaut de titres, des classements honorables semblent être à portée.

Mais n'anticipons pas, bien des choses peuvent évoluer en tous sens d'ici le mois de Juin. Il ne faut pas oublier que les intempéries de cet hiver ont pas mal bouleversé la compétition et que bien des résultats peuvent être faussés.

L'A.S.S.C Football, c'est également ses FESTIVITES.

Les dates à retenir :

SAMEDI 26 AVRIL à 21H à la Maison Pour Tous - NUIT DE LA MODE avec en intermède «Exhibition de rock» par l'école Rock In'Dance.

Du 7 au 11 MAI - FERIA D'ALES - Comme chaque année, l'ASSC participe aux festivités de nos voisins Alésiens.

Pour cette année, le BODEGA sera installée à l'angle de la Rue Allende et Boulevard Louis Blanc. Aussi, comme toujours, nous souhaitons la bienvenue aux nombreux visiteurs et aux Saint Christolens, en particulier pour faire honneur aux spécialités de circonstance.

TOURNOI DES JEUNES (en principe en Juin) - Dates à définir en fonction du terme des championnats.

L'équipe dirigeante de l'ASSC, saison 96/97, entourant son Président : M. le Dr Marc BORGHÉRO.



Associations Sportives

A.S.C.L. Tennis

La saison officielle est terminée,

pour les 15 formations qui portent les couleurs du Club. Si les compétiteurs ont connu des fortunes diverses, il convient de noter les excellents résultats de 6 équipes :

les Cadettes d'Anne-Laure DEDIEU qui finissent premières de leur poule et invaincues.

les Seniors III de Serge Wagner avec 6 victoires et une seule défaite.
les Ufolettes de Josette CHMIEL, les Féminines I de Christine ROBERT ; chez les tout jeunes, les Minimes-filles de Céline ROSSO et les Benjamines d'Audrey MARRAGOU.

Tous ont participé vaillamment, n'oubliant pas que le tennis est d'abord un jeu au cours duquel la recherche légitime de la victoire ne doit pas faire oublier le plaisir et le respect de l'adversaire. Merci donc à tous : aux joueurs, aux capitaines, aux responsables, aux accompagnateurs, aux parents. Du dévouement de chacun résulte la bonne santé du Club tout entier.

En ce moment se déroulent le championnat des plus de 35 ans et la coupe Courtès. Le Club a deux équipes (une masculine et une féminine) engagées dans chaque compétition. Souhaitons-leur bon vent !

En ce qui concerne les tournois, celui du Club réservé aux adultes aura connu ses phases finales quand ces lignes paraîtront. Par contre, celui des jeunes, inscrit dans le circuit des Jeunes Raquettes, se déroulera du 3 au 11 Mai, sous la houlette bienveillante du juge-arbitre Annick BARON. D'autre part, nous souhaitons que le plus grand nombre de nos licenciés participent aux différents tournois organisés par les Clubs voisins et amis.

20 ans déjà ! C'est le 5 Avril que cet important anniversaire du Club sera fêté. Informez-vous auprès des dirigeants et vous connaîtrez le programme de la journée ainsi que les modalités d'inscription à la soirée : ce devrait être un grand moment de l'histoire de notre association !

Terminons par un coup de chapeau à Jean-Paul BRICE, Président du Club. La Fédération Française de Tennis lui a décerné la Médaille de Bronze pour son travail inlassable à la cause du sport. C'est Monsieur BIAU, Président de la Ligue Languedoc-Roussillon qui a eu le plaisir de la décorer. Cette distinction récompensant un Président dévoué, rigoureux, efficace, rejaillit sur l'ensemble du Club.

Une partie de la valeureuse équipe des Vétérans :

Christian POUJOL, Jean-Paul BRICE, Christian VERRIEUX et Jean-Pierre CHAPON.



Football Club

«Bravo les Jeunes»

Les Débutants vont leur bonhomme de chemin et sont classés premiers dans leur championnat F.S.G.T. devant Cendras qui, il est vrai, a joué un match de moins.

Les Poussins sont également bien placés dans le groupe de tête de leur championnat, n'ayant concédé qu'une seule défaite. La palme revient aux Benjamins à 9 qui caracolent en tête de leur championnat en étant invaincus, marquant 94 buts contre 10 encaissés sur onze matchs.

Ils sont toujours qualifiés également en coupe Gard-Lozère en battant en dernier lieu, au second tour, St Génies-de-Malgoires, équipe pourtant de série supérieure, sur le score sans appel de 8 buts à 0.

Cette équipe de copains avec les L'HERMET, PAULEE, GRAPELOUP, TOK, ETC..., a un bel avenir si certains ne prennent pas la grosse tête.

L'équipe Seniors Alès-Ville connaît quelques cafouillages en cette fin de 1^{ère} partie de Championnat en n'étant que 9^{ème} au classement général ; nul doute que nos joueurs

vont se ressaisir et remonter au classement en attendant de s'illustrer à nouveau, peut-être en coupe André Larguier.

L'équipe 1^{ère} occupe également la 9^{ème} place dans son Championnat de Promotion de 1^{ère} division de district et il est à souhaiter que Jean-Marie MAZY demande à ses joueurs de donner un bon coup de reins pour redresser la barre, en cette 2^{ème} partie de compétition, s'ils ne veulent pas connaître les affres de la saison passée pour se maintenir dans leur poule. Nul doute que le message sera entendu.

Le F.C. remercie toutes les personnes qui ont œuvré pour la réussite de son loto annuel du 19 Janvier.

CARNET BLANC - Une petite AUDREY a vu le jour le 30 Janvier au sein du foyer de Mme et M. NOËL GERARD, notre sympathique photographe et équipier d'Alès-Ville. Félicitations aux heureux parents et bienvenue à AUDREY dans la grande famille des PANDAS.

JOËL MATHIEU

Les équipes «Débutants», «Poussins», «Benjamins à 9», réunies à l'entraînement.



ACHETEZ JUSTE, VENDEZ JUSTE...

M. PORTE Marc, Géomètre Expert D.P.L.G.

10, bd Victor Hugo - 30100 ALÈS

Tél: 04.66.30.31.22

Fax: 04.66.30.84.77

Consultez votre Géomètre Expert



Société Transports BAGE

**Transports Postaux
et
Messageries**

149 A, Chemin de Féverol
30380 ST CHRISTOL LEZ ALÈS

Tél: 04 66 60 73 62
Fax: 04 66 60 90 21
Voiture: 04 62 10 58 83

Associations Sportives

Présentation du SAMBO

défense personnelle sans arme

Le Sambo (abréviation de défense personnelle sans arme) a été créé en U.R.S.S. en 1933 et cette synthèse des techniques combat existantes de par le monde fait appel, en outre, aux origines profondes des diverses méthodes d'Arts Martiaux. On peut dire que le Sambo n'est pas seulement l'aboutissement de la lutte libre et du judo, puisque les adeptes de ces deux disciplines qui découvrent le Sambo et qui sont immédiatement conquis, affirment qu'ils éprouvent une sensation de dépassement et d'enrichissement tout à fait particulière.

Le Sambo est actuellement le nec plus ultra de l'autodéfense. A partir de cet état, converti en discipline sportive, le Sambo qui est géré par une Fédération Mondiale (F.M.S.) à laquelle est naturellement affiliée la Fédération Française, se développe très rapidement dans les cinq continents et particulièrement en Europe de l'est, pays arabes, Afrique, Océanie et bien entendu en France où la Fédération Française (F.F.A.S.) passe pour être la mieux structurée avec celle de l'ex Union Soviétique.

Le succès du Sambo est tel que le C.I.O. est saisi d'une proposition au programme olympique pour les jeux de l'an 2000. Le Comité Olympique des Etats Unis s'étant joint au camp des «favorables», le Sambo a toutes les chances de pénétrer dans le cercle étroit des disciplines olympiques.

On trouve dans le Sambo, quelque cinq mille prises, une panoplie de techniques inégalées! Le pratiquant (masculin ou féminin) appelé «Samboïste» est vêtu d'une veste étroite épousant le torse, bleue ou rouge, afin de distinguer les compétiteurs, laquelle est maintenue par une ceinture de couleur différente qui détermine un grade de valeur et qui s'insère dans la veste pour éviter le désordre dans la tenue qui se complète par



Les armes SAI avec André

un short et des chaussures de cuir souple. L'ensemble technique est constitué par de très spectaculaires «projections», des «immobilisations», de redoutables clés de «bras» et de jambes qui réussies, amènent l'abandon de l'adversaire. Le Sambo se pratique sur un tapis (comme la lutte et le judo). Le combat dure 6 minutes s'il va à son terme, ce qui est rare. Les compétitions extrêmement dynamiques, se déroulent sous la direction d'un arbitre central, d'un juge et d'un chef de tapis.

Le Sambo apporte au samboïste un accroissement essentiel de la qualité physique, l'obtention d'une tranquille assurance, la maîtrise du corps et de parfaits réflexes défensifs en toutes circonstances. Chez les enfants, dès l'âge de 7/8 ans, il disciplinera, chez l'adolescent, il favorisera le développement musculaire et chez les personnes d'âge avancé, il constituera grâce à la défense personnelle, une passionnante culture physique, pour mieux vivre.

Le Sambo s'adresse donc à TOUS et il est fait POUR TOUS !

«LE SAMBO, SPORT DE L'AN 2000»

Venez découvrir le karaté, la défense personnelle avec une équipe pédagogique compétente, disposant d'un savoir faire compétition:

André Marcel : 4 dan Japon, élève d'André Mapcol, diplômé 1er degrés maître national de défense personnelle de l'équipe de FRANCE combat à main nues F.F.A.S. Salle polyvalente entraînements tous les lundis et vendredis 18 h à 19 h les enfants, 19 h à 20 h 45 les adultes. Tel 04 66 60.

Le club est affilié à la FFST et FFAS délégation de pouvoir degrés ministérielle. Calendrier championnats de France défense personnelle à Macon. Ils auront lieu les 12/ 13 avril.



Frédéric et André, Forietti Visage

Boxe Française

Championnat du Gard Jeunes

A mi-chemin du titre pour le Championnat du Gard, le Club de ST CHRISTOL-LEZ-ALES se retrouve en pôle position parmi tous les clubs du Gard.

Résultats :

Bronze : WAWER Jonathan, QUINONES Yohan, MATRONI Mathias, MORA Anthony, MARTIN Thomas, ALBANESE Jorick, BALAGUER Mathieu, ORTEGA Grégory.

Argent : CANEPA Amandine, AROCENA Anthony, TURONNET Thibault, MARTINEZ Chrly, MOURGUES Maxime, MARTIN Sylvie, BENSSADIK Faouzi, ODIN Gabriel,

TOMASI Tomy, CAMPANELLA Anaïs.
Or : MORENO Raphaël, PENNARUBIA Jordan, POLI Cindy, LARROY Hugo, NACER CHERIF Fayçal, DIBOUNE Dimitri, SI AMER Saïd, MARRAGOU Jonathan, POLI Fabien, MARION Jérémy, MARTINEZ Johany, PANTOUSTIER Virgile, MONIER Rudy et MOLINA Sébastien. Une belle fourchette de compétiteurs se sont exprimés au cours de ce premier semestre. Prochain rendez-vous, NIMES Occikai le Samedi 15 Mars 97 pour la seconde partie de ce championnat.



Résultats prometteurs dans le Championnat de France Jeunes.

En sélection Ligue du Championnat de France, le Club présentait 4 tireurs à MONTPELLIER, en catégorie Minimes et Cadets. Ce fut un sans faute pour le Club.

- **Minimes** - 39 kgs : CAMPANELLA Cédric s'impose face à MUNOS de MILLAS (PERPIGNAN) - à l'unanimité des Juges.

- **Cadet** - 57 kg : JOUVE Nicolas, Vainqueur à la majorité des Juges face à BERRY de CELLENEUVE, BF MONTPELLIER.

- **Cadet** - 60 kg : AIT Benjamin s'impose à l'unanimité des juges face à GUIBERT du Club VIGANAIS.

- En catégorie - 67 kg : ETIENNE Steve, fut vainqueur à l'unanimité face à LA-COSTE de l'OCCIKAI de NIMES.

Cardio Boxe: Attention! Ces femmes sont dangereuses

Au total, c'est une douzaine de femmes, qui tous les mercredis soir, de 20H30 à 22H s'adonnent à cette nouvelle pluri-discipline, à savoir : Boxe Française, Savate Défense, Tomfa, Canne, Musculation et stretching. CARDIO BOXE c'est 1h30 où tous les muscles sont sollicités, le stress évacué, la bonne humeur étant de rigueur, mais le travail n'étant pas pour autant négligé. C'est 1h30 de souplesse, de coordination de gestes, de réflexes et de précision; Cette nouvelle discipline plaît par sa diver-

sité physique et son originalité. Si vous êtes curieuse, venez essayer cette nouvelle méthode d'entretien le Mercredi de 20h 30 à 22 heures à la Maison Pour Tous



Pour tous renseignements concernant la Boxe Française ou la Cardio-Boxe, téléphonez au 04.66.60.74.32 (Heures de repas).

Associations Sportives

Billard Club St Christol

FFB Saison 97/98 :

Le Billard entame désormais une réelle mutation.

- Championnat et tournois: nouvelle formule.

- Formation: mise en place d'une structure éducative.

Formation à St Christol : Sous l'égide de la Fédération Française de Billard, les jeunes ont pu s'initier au Billard Français.

Organisé par la Ligue Languedoc Roussillon, un premier stage destiné aux jeunes adeptes du billard français s'est déroulé à St Christol, les 1er et 2 Mars 1997.

Jean-Paul SIBILLE, moniteur d'Etat a animé ce stage.

Il dirige actuellement l'Ecole de Billard de St Christol, créée en 1995, et ouverte aux jeunes de moins de 18 ans.

Georges ANDRE, Président

Ecole de Billard de St Christol:

Accueil et renseignements, tous les mercredis de 14h00 à 16h00, Tel : 04.66.60.70.53

Il n'est jamais trop tôt



ACTI-FORME

Avis de naissance :

L'Association ACTI-FORME est née en janvier 1997. Elle a pour but de proposer des activités culturelles et sportives à tout public de la petite enfance au 4ème âge, y compris aux personnes handicapées.

Son bureau est composé de : Patricia GRANA, Présidente, Anne Marie AITELLI, Secrétaire, et Nicole GAUSSORGUES, Trésorière.

Pourquoi cette association ? Pour répondre à la demande de publics pour lesquels peu d'animations sont organisées.

Dans l'immédiat, ACTI-FORME s'adresse aux enfants de 2 à 6 ans, ou plus âgés pour ceux présentant des déficiences. L'association propose deux types d'atelier :

- activités plastiques (modelage d'argile et pâte à sel...),

- éveil à la motricité (baby-gym).

L'objectif des éducateurs (Elisabeth PLOUD et Marie-Hélène BENEFICE), est de favoriser l'épanouissement de l'enfant à travers un travail de qualité sur la créativité et le

mouvement, à petits effectifs. Les méthodes de travail employées sont originales et adaptées à l'enfant, et non l'inverse : ce n'est pas à l'enfant (trop jeune) à s'adapter à la vie adulte, mais c'est plutôt à l'environnement adulte de s'adapter à l'enfant.

ACTI-FORME démarre ses activités à l'occasion des vacances de février pour répondre rapidement aux nombreuses premières demandes. D'ici le mois de juin, et dans la perspective de la rentrée de septembre 1997, l'association a pour volonté de s'installer dans un local adapté.

Nous remercions Franck MONNIER, Adjoint aux sports, pour le coup de pouce donné pour les vacances de février. Ainsi une cinquantaine d'enfants ont pu participer aux activités.

ACTI-FORME : Siège social, 9 Lotissement Le Grand Parc, St Christol.

Tel. Activités plastiques 14 66 60 81 08, ou Baby-gym 04 66 60 70 74.

Association Cyclotourisme

Un programme fourni

Dans le dernier bulletin municipal, nous vous disions que nous attendions le calendrier de la saison cyclotouriste pour 1997, eh bien, nous allons vous en faire part.

Cette saison, notre association n'ouvre pas la porte de début de saison. En effet, le club s'est déplacé le 16 Mars pour la 1^{ère} randonnée, à Saint Mathieu de Trévières. Le 22 Mars, nous avons organisé la «Randonnée du Printemps», l'après-midi aux Christollines. Le 26 Avril, nous irons à Rousson.

Courte trêve dans les randonnées, mais cela ne gêne pas les entraînements.

Nous reprenons le 1^{er} Mai à Alès, le 8 Mai avec les Cheminots Alésiens, le 31 Mai à Saint Jean du Pin, le 14 Juin Gazelec Alésien, le 21 et 28 Juin La Grand Combe. Le 6 Juillet, notre club organise la «Randonnée de la Vallée Borgne» à SaintAndré de Valborgne et le 6 Septembre, la «Ran-

donnée des Vendanges» à Saint Christol lez Alès. Le 13 Septembre, c'est à Alès que nous irons rouler.

Ceci pour le calendrier du Gard, mais comme il est dit au début de cet article, nous commençons la saison par l'Hérault à Saint Mathieu de Trévières, le 6 Avril à Castelnaud le Lez. Quant à la troisième randonnée de l'Hérault qui aura lieu le 8 Mai à Saint Drezeroy, le Président du club décidera si les équipes se divisent, une partie à Alès et l'autre à Saint Drezeroy : décision à prendre.

Il reste encore quelques membres qui n'ont pas apporté leur certificat médical pour l'obtention de leur licence, nous leur demandons de bien vouloir l'adresser rapidement.

Si vous désirez mieux connaître notre association, vous pouvez nous joindre aux heures de repas au 04 66 60 80 05.

Un groupe au départ



EDF

EDF GDF SERVICES

GDF

GARD CEVENNES

PRES DE CHEZ VOUS
UNE AGENCE, DES HOMMES A VOTRE SERVICE

EDF GDF GARD CEVENNES

Agence ALES CEVENNES
43, av. Carnot - 30102 ALES

Tél: 04.66.78.46.00

Associations d'Anciens Combattants

FNACA

L'année 1997 sera particulièrement importante pour le Comité intercommunal des Anciens Combattants en Algérie, Maroc et Tunisie (52-62). Il y aura plusieurs points forts, avec notamment la commémoration de deux anniversaires :

- le 35^{ème} anniversaire de la fin de la Guerre d'Algérie, en Mars
- le 30^{ème} anniversaire du Comité, en Septembre.

- le Mercredi 19 Mars, le comité était représenté - avec son drapeau - à Paris, pour les cérémonies nationales : 15h St Louis des Invalides, 18h30 Arc de Triomphe de l'Etoile.

Les membres du bureau ont participé aux cérémonies départementales au Mémorial d'AIGREMONT et à NIMES.

Quant à la cérémonie de ST CHRISTOL, elle est fixée à 18h15 pour le départ du défilé (Rendez-vous place de la Mairie à 18h).

Le vendredi 21, deux activités ont été réalisées: l'une en direction des élèves du CM2, pendant les horaires scolaires, au Foyer Marcel TOIRON, quartier des Combes : Exposition sur la Guerre d'Algérie, l'autre pour la population intéressée, et notamment les élèves de 3^{ème} des Collèges et de Terminales des lycées : une causerie-débat animée par Jack ROUSSEL, professeur d'histoire à la retraite, Président de la Commission Nationale GAJE, sur la guerre d'Algérie, à la Maison pour Tous à 17h30.

Le 23 Mars, a eu lieu au Foyer Municipal de RIBAUTE-les-TAVERNES, le thé dansant printanier, animé par l'excellent Orchestre ABADIAS.

Le Congrès Départemental aura lieu le **Dimanche 20 AVRIL**, à SALINDRES (salle BECMIL). Il sera présidé par Jacques CHAPA, Secrétaire National, Président du Comité de Gestion des Oeuvres Sociales. Les délégations du Comité sont toujours importantes pour les Congrès ; la proximité fera que nous serons encore plus nombreux auprès de nos amis et voisins de la cité chimique. Tous les renseignements seront donnés sur ce Congrès dans la page gardoise de l'Ancien d'Algérie de mars.

Le 10 mai, le Comité Départemental, élu lors du Congrès, se réunira à Saint Bénézet (c'est encore tout près) pour attribuer les principales responsabilités. Il sera suivi d'une inauguration, celle de la rue du 19 Mars 1962.



Deux St Christolens (Maurice ROUSIES et Jack ROUSSEL) à l'inauguration du MEMORIAL aux Soldats Vauclusiens morts en ALGERIE - MAROC - TUNISIE, à CAVAILLON.

Le 1er Juin, la Fête Départementale aura lieu à BOUILLARGUES.

Au moment où nous écrivons ces lignes, ni la date du voyage printanier, ni celle de la journée champêtre traditionnelle avant les vacances d'été ne sont fixées. Mais ce sera peut-être chose faite lorsque vous lirez ce bulletin municipal. Les personnes concernées ou intéressées (nos activités sont ouvertes aux amis de la FNACA) peuvent se renseigner auprès d'un membre du bureau ou en lisant un quotidien régional.

C'est en Septembre 1967 qu'Yves PESCHAYRE créa le comité FNACA de Saint Christol. C'est le premier week-end de Septembre que sera dignement célébré le 30^{ème} anniversaire du Comité :

Le Samedi 6, nous recevrons nos jumeaux du Comité FNACA de REALMONT dans le Tarn. L'après-midi aura lieu au Foyer Marcel TOIRON, la réunion de rentrée du Comité Départemental (l'année FNACA est plaquée sur l'année scolaire). A 18h, à la Maison pour Tous, il est prévu une rétrospective du Comité avec apéritif, suivi, pour ceux qui le désireront, d'un repas dansant animé par le talentueux orchestre ABADIAS.

Le dimanche 7, grande journée de plein air (en espérant que le temps sera favorable) et de fraternité au parc municipal du ROURET, avec repas champêtre et grand concours de pétanque avec plusieurs couples qui seront mises en jeu.

Les anciens combattants et les femmes.

Nous sommes très heureux que le concours National de la résistance ait pris comme thème, cette année, la participation des femmes à la résistance. Il est vrai que les livres d'Histoire de la résistance, et la déportation, ont cité quelques noms qui sont devenus, pour le grand public, symbole d'héroïsme, mais nous pensons que ceci n'est pas suffisant pour rendre l'hommage mérité à nos compagnes. Les réseaux et les associations clandestines de la résistance, ainsi que les partis et syndicats clandestins, victimes de la répression du régime de Vichy, étaient composés, il est évident d'hommes et de femmes ; devons-nous en citer quelques-uns, le réseau liberté, le réseau combat, l'O.S. prédécesseur des F.T.P.F. Madeleine Riffault dit dans un poème, alors qu'elle avait subi la torture :

*"Ils ont bien pu tordre mes mains
Je n'ai jamais donné vos noms
On doit me fusiller demain
Parleras-tu, tu dis oui ou non."*

Faut-il ajouter que de nombreuses femmes se sont engagées dans les forces françaises libres, faut-il citer Geneviève De Gaulle Anthonioz, lorsqu'elle dit lors d'une conférence publique, ces quelques mots émouvants : *"Je voudrais que nous rendions hommage à toutes ces mères qui ont pu dire du combattant de Bir-Hakeim, du fusillé du Mont Valérien, du déporté ou de la déportée qui ne sont pas revenus : C'est mon fils, c'est ma fille"*. Les mères ont dans leur chair, dans leur coeur, dans leur amour, participé au combat et elles ont été aussi nombreuses. Elles ont été au-dessus ou au-delà de leur sentiment maternel et l'ont sacrifié à la patrie pour que leurs enfants ne connaissent pas la servitude.

Laissons parler Marie-Louise Jolyso, "Maryse" dans la résistance, membre du réseau Périclès et du maquis du Jura, élève au Lycée de Bourg : *"J'avais 16 ans, j'ai écouté tremblante d'émotion et de colère au moment de l'armistice chevroter Pétain qu'il fallait cesser le combat"*. De toutes mes forces j'ai dit non, jamais tant de femmes n'avaient combattu en France, et jamais nulle part, depuis les persécutions romaines, tant de femmes n'ont osé risquer la torture, faire de la résistance féminine un vaste service d'aide, depuis l'agent de liaison jusqu'à l'infirmière. Les résistantes furent les joueuses d'un terrible jeu, combattantes, non parce qu'elles maniaient des armes (elles l'ont fait parfois), mais parce qu'elles étaient les volontaires d'une atroce agonie, la guerre du silence fut celle des

femmes contre la police de Vichy et la Gestapo (voici ce que disait André Malraux des femmes).

Mais nous pensons que les femmes sont à l'origine d'une mutation fondamentale de la résistance, alors qu'en 1940-1941, cette dernière, afin de ne pas être la victime de la répression de la police et de la gendarmerie au service du gouvernement de Vichy, devait être élitiste. Les recrutements s'opéraient par des contacts amicaux, par des dialogues ou contacts entre anciennes connaissances ou membres de partis et de syndicats, par l'organisation de manifestations féminines qui rassemblaient quelques dizaines puis quelques centaines de femmes, pour réclamer un meilleur ravitaillement pour les enfants. Par exemple, à Alès le 26 Janvier 1942, grande manifestation de femmes ; Février 1942, nouvelle manifestation partie de la place de l'Abbaye, elle gagne la sous-préfecture, le mot d'ordre au début : *"Du pain pour nos enfants, A bas Pétain, ..."*. 20 femmes sont arrêtées par la police et la gendarmerie, six seront internées aux camps de concentration de Brens dans le Tarn.

Des manifestations avec occupation de voies ferrées ont lieu à Sommières contre le STO début 1943. Ceci entraîne une grande participation contre Pétain, complice des allemands, qui affame la population. La résistance devient un phénomène de masse et ne se cantonne plus dans l'élitisme.

Grâce aux femmes, une mutation s'est opérée. Comment ne pas citer pour finir le court poème de Violette Maurice, une déportée :

*Les matins aux yeux morts que nous avons connus
Les matins sans reflets, sans arbres, sans rivage
Avec des marais gris comme seul paysage
Froids et pétrifiés près des cadavres nus*

*Le grand ciel délavé que scrutait notre attente
Le sol dur à nos pieds meurtris par les sabots
Et le croisement sinistre des corbeaux
Frôlant les miradors sur la plaine démente*

*La peur laide rodant parmi les détenus
Décomposant les traits et brouillant les visages
Rien ne peut effacer les funèbres images
Des matins aux yeux morts que nous avons connus*

Nos compagnes, c'est cela et beaucoup d'autres choses. Nous sommes certains que le concours national de la résistance 1997, exprimera l'apport des femmes à notre combat et la reconnaissance que nous leur devons.

Ange ALVAREZ

Parents d'Élèves

A.P.E. Marignac

Rappels

Le 17 Novembre 1996, l'école de Marignac ouvrait ses portes pour son loto annuel, qui malheureusement n'a pas eu le succès espéré... L'arbre de Noël des petits de la maternelle s'est déroulé dans une bonne ambiance le 17 Décembre; la présence du père Noël a ravi les petits, qui ont eu chacun un cadeau et un bon goûter.

Cette année, L'A P E a remplacé son calendrier par des portes-clefs jetons, Parents, vous qui n'avez pas encore pris le vôtre, n'hésitez pas à l'acheter auprès de l'instituteur de votre enfant.

Merci aux personnes amateurs de brioches des rois, les ventes des 14 et 17 Janvier se sont bien passées, nous espérons qu'il en sera de même le 20 Février à l'occasion de la vente d'oreillettes. «POUR MARDI-GRAS, ON EN MANGE TOUT UN PLAT!»

Nous vous rappelons que l'argent récolté par l'A P E sert à financer les sorties (théâtre, musée, voyages, etc...). Sans votre participation à tous, nous ne sommes rien! Pendant les vacances de Février, ouvrez vos portes aux enfants de Marignac, ils vous vendront un billet de tombola, nous l'espérons gagnant pour vous, mais l'essentiel n'est-il pas de participer? Le tirage aura lieu le vendredi 28 Mars, les résultats seront affichés à l'école et dans le prochain Journal municipal.

En Mai fais ce qu'il te plaît! Alors venez le 31/05 à la maison pour tous, nous y organisons la Nuitée.

Encore un mot: le 28 Juin 1997 aura lieu la fête de l'école, pour la plus grande joie de votre enfant, VEZ, Il ne l'oubliera pas.

Le bureau.

Parents d'élèves de l'École de Musique

Au mois d'Octobre 1996, un nouveau bureau a été élu:

- Brigitte PIERRON : Présidente
- Martine ROY : Trésorière
- Marianne AMMAR : Secrétaire

De nombreux parents, tous attachés à Musique pour Tous, essaient de donner à l'APE un souffle nouveau. L'association Musique pour Tous gère l'enseignement musical; la mission de l'APE est de rendre cet enseignement plus vivant, voire de relancer la motivation de nos enfants pour la musique.

Pour ce faire, de nombreux projets sont en cours: location d'instruments, bourses de manuels et de partitions, auditions et «mini-concerts», buffets, animations musicales pendant les vacances scolaires, etc...

Toutes les bonnes volontés seront les bienvenues pour se joindre à l'équipe d'une quinzaine de personnes déjà concernées: nous attendons vos idées, votre participation à ces manifestations ou tout simplement votre soutien.

Par avance, merci à tous.

Informations Économiques

ProNectar

Réunion à la Maison pour Tous

La Société ProNectar S.A, installée depuis plus d'un an dans la pépinière d'entreprise, travaille sur certaines substances d'origines végétales peu ou pas utilisées, en étroite collaboration avec le laboratoire I.N.R.A.-C.N.R.S. de St Christol. Son activité principale concerne le NECTAR PUR extrait des fleurs pour une utilisation dans de nombreux secteurs d'activités (Cosmétologie, Médecine, Alimentation, Diététique, Biotechnologie...). *Leader Mondial* du nectar pur de fleur, cette jeune société (à peine 26 ans de moyenne d'âge) créée par un St Christolien (Cyril Devauchelle) est en pleine croissance, et souhaite développer sur de bonnes bases ses activités. Avec un laboratoire de recherche en propre et plus de 4 hectares de polycultures, le potentiel de croissance est bien présent. En partenariat avec les laboratoires et des professionnels du monde entier, les prises de risques en productivité sont minimum et les contacts permettent des développements de marché optimum.

Déjà très présente dans le secteur de la cosmétologie, ProNectar souhaite s'ouvrir à de nouveaux marchés porteurs, à haute valeur ajoutés, pour assurer sa pérennité. Mais aujourd'hui, les aides de l'état ou des différentes collectivités s'avèrent insuffisantes. C'est pourquoi elle fait appel aux investisseurs privés locaux, qui souhaitent placer leur argent dans une société de St Christol (et ainsi profiter de «l'avantage Madelin», qui donne droit à une réduction d'impôt) afin de permettre à l'emploi local d'être stimulé, grâce à cet énorme potentiel de développement. Une réunion d'information aura lieu à la Maison pour Tous de St Christol lez Alès le Vendredi 25 Avril 1997 à 20H00 avec la présence de Monsieur Jean SIRVIN, Maire de St Christol ainsi que M. Gérard DEVAUCHELLE, Directeur de la Station de recherche INRA-CNRS de St Christol.

Pour plus de renseignements, appelez le 04.66.60.85.81.

Ets **LOUIS PARADIS** **MIROITERIE PEINTURES**
☎ 04 66 60 78 31

168, av. du Gal de Gaulle - 30380 St CHRISTOL-lez-ALÈS

CASE RESERVEE N° 97516

sarl COMBES Agent PEUGEOT

**MONTEUR
AGRÉÉ
G.P.L.**

Mécanique - Carrosserie - Dépannage
Spécialiste carburateur
Monteur agréé Climatisation

776, av. Jean Moulin - 30380 ST CHRISTOL LEZ ALÈS
Tél: 04 66 60 79 33 - Fax: 04 66 60 60 96



MACHINES A BOIS - OUTILLAGE

Ets R. CLAPT

Route Nationale
30380 SAINT CHRISTOL LEZ ALÈS

Tél: 04 66 60 78 11

Fax: 04 66 60 90 18



Niel-Pascal

Pépinières d'Ornement
Arbres Arbustes
pour Jardins

04 66 60 79 64

RN 110 - route d'Alès - 30380 St Christol-lez-Alès

Parole aux Minorités

Point de vue des élus «Clarté et Démocratie» :

Le Bulletin Municipal nous paraît être un moyen d'information essentiel, nous permettant de communiquer nos idées, nos actions à la population. Certains points nous paraissent critiquables dans le bulletin tel qu'il est, nous souhaitons en faire le sujet de cet article.

En écoutant parler les gens, autour de nous, dans la Commune, et jusqu'au sein même du Conseil Municipal, nous sommes amenés à apporter un certain nombre de précisions et de clarifications sur notre participation à ce bulletin.

1/ Des élus de la majorité municipale pensent que le bulletin n'est pas, ou peu, lu. Selon eux, à la parution, chacun ne lit que ce qui concerne SON association, ou SON centre d'intérêt. Nous pensons au contraire que ce journal intéresse tout le monde, car il reflète la vie de la commune et donne - de manière sans doute inégale, nous y reviendrons - la parole à tous ceux qui souhaitent s'exprimer. Plus d'un habitant de Saint Christol (pas forcément membre d'une association, d'ailleurs...) nous a dit lire le bulletin de A à Z ! D'où l'importance de la présence de nos opinions dans ce journal. Nous nous efforçons de toujours être au rendez-vous.

2/ Des lecteurs nous ont fait part de leur lassitude devant la «guéguerre» qui se livre entre SIRVIN et nous dans le bulletin.

Disons haut et fort qu'il ne s'agit pas d'une «guéguerre», ou d'un jeu auquel nous prendrions plaisir. Rappelons que nous avons tous les cinq une forte identité de GAUCHE, que nous nous sommes présentés contre la liste SIRVIN parce que nous défendons d'autres options, d'autres orientations. Parce que nous refusons d'être de simples gestionnaires des impôts locaux. Parce que notre premier souci est d'être proche des habitants, et avant tout de ceux qui en ont le plus besoin. Parce que la politique de prestige qui consiste à poser ici où là quelques bâtiments voyants, cette politique qui soi-disant fait parler de Saint Christol à l'extérieur, cette politique de POUDDRE AUX YEUX n'est pas notre priorité ! Les critiques que nous adressons aux élus de la majorité sont fondées sur une conception radicalement différente de la politique municipale. Nous pourrions, bien entendu, dire CE QUE NOUS AURIONS FAIT si nous avions été élus à la place de l'équipe SIRVIN. Mais si nous faisons cela, il serait extrêmement facile de nous taxer de démagogie.

Notre rôle d'élus minoritaires est de contester les choix qui nous paraissent contestables, de donner notre accord à ceux qui semblent aller dans le sens de ce que nous souhaitons réaliser si la majorité des Saint Christolens nous avaient choisis et de suggérer, en Conseil Municipal ou dans les Commissions, des idées, des pistes, des choix, qui sont suivis ou non par la majorité municipale.

3/ Pour terminer, voici nos précisions et nos demandes concernant le Bulletin Municipal - Tous les Saint Christolens doivent savoir que notre seule contribution se trouve à la page (ou la demi-page...) intitulée «LA PAROLE AUX MINORITÉS». Toutes les pages «INFORMATIONS MUNICIPALES» sont écrites par le Maire et ses adjoints. Nous demandons que TOUS ces articles, y compris les articles polémiques, soient SIGNÉS. C'est la moindre des choses ! Sachez aussi que le BUREAU Municipal n'est pas le Conseil Municipal, mais une équipe restreinte d'Adjoints autour du Maire.

- Nous demandons que ne figurent pas sur la même page la parole des élus minoritaires et celle de partis ou associations politiques. Nous

souhaitons une page entière pour les élus de «Clarté et Démocratie» (représentant 1074 électeurs), ce qui n'est pas une demande démesurée, quand on voit que SIRVIN et ses Adjoints (élus par 1198 électeurs) s'expriment sur 6 à 9 pages : vérifiez dans les 4 derniers bulletins, et nous ne comptons pas l'éditorial du Maire en première page...

Nous pensons que le PS, le PCF, le RPR, l'UDF, et les associations politiques, comme «Saint Christol 2000», «Saint Christol à venir» et l'association «Clarté et Démocratie» (qui compte 70 membres et n'est pas un groupe d'élus) ont leur place dans les pages «TRIBUNE LIBRE» du journal, qui doivent être augmentées, si nécessaire. La place des élus minoritaires est déjà bien petite, il est bon pour la démocratie locale qu'elle ne soit pas réduite davantage!

Lecteurs, vous constaterez vous-mêmes en lisant cet article si nos demandes ont été satisfaites. Si c'est le cas, sachez bien que cela n'aura pas été sans mal, que la DEMOCRATIE n'a pas le même sens pour tout le monde, qu'il faut sans cesse se battre pour la conserver ou la reconquérir, et que pour cela il n'y a pas de petits combats.

Les "dires" et les "écrits" de "l'Équipe Municipale" ne suffisent pas à définir clairement l'identité de gestion

Il ne suffit pas de dire «Je suis le Maire de tous», «La Mairie est celle de Tous»; encore faut-il le démontrer.

L'élection ne règle pas tout et surtout ne répond pas au besoin de participation de la population qui ne comprend pas que des décisions importantes puissent être prises sans consultation publique. Quoique décide le Maire, il ne doit pas le faire sans prendre en compte l'avis de la population; et, si dans les débats apparaissent, de façon majoritaire, des propositions contraires, il doit revoir sa copie.

Parler sans cesse de son «groupe majoritaire» donne au Maire la force d'imposer des choix, mais aussi la faiblesse de la faire sans débat. Se profilant en fond une certaine conception de la démocratie et un goût immodéré du pouvoir.

«Fort de ma légitimité, j'appliquerai mon programme et ne pas le faire reviendrait à trahir ma majorité.»

Ce raisonnement maintes fois entendu, fait l'impasse sur les électeurs qui ont reconduit la municipalité et qui ne sont pas satisfaits pour autant, et les autres (deux sur trois) qui n'ont pas voté pour elle.

L'autre version plus douce consiste à consulter les gens et les différentes commissions, mais en estimant que la décision revient en dernier ressort aux élus de la «majorité» : «Cause toujours, tu m'intéresses.»

Quand à l'information, elle nous semble défaillante. Certes, il y a le Bulletin Municipal, mais on y parle surtout des choses qui marchent, en évitant celles et les dossiers qui ne fonctionnent pas.

Dernière facette, ce sont les invitations (assez

rares) à des discussions, à des prises d'informations, voire à donner notre avis, mais souvent, pour ne pas dire toujours, parce que les dossiers étaient déjà bien avancés, voire décidés : «En fin de compte, c'est le groupe majoritaire qui décide, pourquoi se gêner et ne pas prendre de l'avance.» Ce style, un peu trop antidémocratique a créé quelques remous dans l'Équipe même et certains de la «majorité» ont plus ou moins claqué la porte aux fils des mandats.

Cela nous a valu :

- Un stade du Rouret, mal orienté, mal implanté (dont le coût global n'est pas connu) et qui hypothèque d'autres réalisations éventuelles (1^{er} Mandat).

- Une Maison pour Tous inadaptée à la danse et aux sportifs, sans parler de la dimension du Bar, malgré les demandes répétées du Pdt du Comité des fêtes, et parce que des élus décideurs ne voulaient pas prévoir le pourtant prévisible (1^{er} Mandat)

- La non-réalisation des abords de la Maison pour Tous (Prévue dans le deuxième Mandat)

- L'apparition du C.M.S. d'esthétique douteuse et de couleur choquante et dont le choix de l'emplacement est plus que discutable (sur aucun programme).

Faut-il faire partie de la continuité d'un Centre Ville (prévu dans le deuxième Mandat)?

Quant à la nouvelle bibliothèque, dernier fleuron issu d'une subvention providentielle, incontournable, son emplacement n'a pas été plus discuté ! Pourtant, le cœur de ville aurait grand besoin (comme le reste) d'un grand débat public !

Clarté et démocratie.

R.H.

Assemblée Générale du Dimanche 2 Février 1997

Créée au lendemain des dernières élections municipales, l'association CLARTE ET DEMOCRATIE existe maintenant depuis plus d'un an.

Au départ, composée en majorité de candidats aux élections de la liste du même nom, CLARTE ET DEMOCRATIE, l'association compte aujourd'hui plus d'une soixantaine d'adhérents, avec un conseil d'administration de 16 membres.

L'association se réunit, sauf exception, le dernier vendredi de chaque mois de 18h à 19h30 au foyer sportif. Tous les adhérents peuvent assister à ces réunions.

Au regard des buts de l'association qui sont :

- De développer des lieux de rencontres et de débats pour que chaque habitant puisse réfléchir et participer à l'avenir de St Christol.

- De favoriser l'émergence de propositions et de projets pour un mieux vivre à St Christol. De créer des liens d'amitié entre ses membres et compte tenu que l'association n'est qu'au printemps de sa vie, le bilan de cette première année est largement positif.

Un aspect important de notre activité, que je tiens à souligner, a été notre capacité à produire un journal trimestriel sous la houlette de Aurore DELGADO, responsable de la communication.

Ce journal nous permet d'apporter aux habitants de St Christol, une information supplémentaire sur des sujets qui nous paraissent importants et il nous donne la possibilité d'exposer des idées et des réflexions qui dévoilent ainsi la personnalité de leurs auteurs; l'intérêt pour le lecteur est de découvrir la qualité et la diversité des membres de l'association CLARTE ET DEMOCRATIE.

L'assemblée générale a par ailleurs demandé que l'association développe les occasions de débats. Débats internes qui permettront à chacun d'exprimer et de confronter ses idées et débats publics qui permettront un échange de points de vues avec les habitants de Saint Christol.

La journée s'est poursuivie par un repas à l'ambiance très conviviale autour d'un «cous-cous géant», préparé de main de maître par Paulette DROUIN.

Pour 1997, la cotisation est maintenue à 50F. Vous pouvez adresser votre chèque libellé au nom de «Association CLARTE ET DEMOCRATIE» chez le trésorier, Robert HARDY 112 rue des Acacias, 30380 Saint Christol lez Alès.

Patrick BENEFICE

Jean DEDIEU, Paulette DROUIN, Christian ROUGIER, Philippe ROUX, Lionel SUGIER.
Permanence des élus «Clarté et Démocratie le vendredi de 17h à 18h en Mairie

Parole aux Minorités

Groupe "St Christol pour Tous"

Finances et Concertation

Notre «adjoint aux finances» se félicitait dans le dernier «bulletin municipal» (N°54 - Décembre 1996) du vote du budget supplémentaire. L'abstention des formations d'opposition constituant même pour lui une approbation tacite !

Notre réponse : notre retrait de «commission des finances» effective depuis notre lettre du 23.01.97 dont nous communiquons ci-après le texte :

«J.J. ROUAULT à Monsieur le Maire de Saint Christol-lez-Alès.

Le débat d'orientation budgétaire, préparatoire à l'étude du budget 1997 (BP), constituait «le» sujet important du conseil du 07.01.97.

De débat il n'y en eut guère !

Les échanges auront cependant confirmé l'approche retenue pour l'utilisation des instances de concertation municipales.

J'observe :

-Date de tenue tardive de ce débat d'orientation. Rien n'empêchait de le programmer plus tôt, la situation Furnon n'étant pas un fait nouveau.

-Disponibilité très tardive des conclusions des commissions. Des dates limites pouvaient être imposées.

-Prépondérance de l'aspect comptable sur l'aspect gestion.

-Approche, qui m'apparaît négative, de la M14. Cette procédure nouvelle va pourtant enfin, progressivement, permettre aux municipalités de disposer d'un véritable outil de gestion.

-Les travaux de la «Commission des finances» vont donc se borner, après quelques mises au point techniques, à entériner une présentation comptable d'un budget dont le fond est déjà arrêté.

Et dans la précipitation puisque le vote sera imposé quelques jours plus tard !

Dans ces conditions je doute de l'intérêt de réunir une commission à laquelle les grands choix ne sont pas préalablement soumis argumentés.

S'il s'agit d'"habiller couleur concertation" la conduite des affaires de la commune, je n'en suis pas et vous prie donc de prendre acte de mon retrait, à ce jour, de la "commission des finances".

Recevez, Monsieur le Maire, mes salutations respectueuses.

Saint Christol les alès le 23 Janvier 1997"

Pour être encore plus clair! De concertation il n'y en a pas parce que l'on n'en veut pas. Et les instances concernées sont mises au pied du mur: il faut entériner "le projet" pour respecter les délais légaux!

Que dire aussi de l'annonce au public des orientations 1997 par Mr le Maire lors de la réception des vœux, mettant le conseil municipal devant le fait accompli et ceci avant le débat budgétaire. Il faudra même notre intervention particulière (Conseil du 7/01/97) pour obtenir que le conseil municipal soit enfin officiellement informé de ces propos !

Mais à ce jour nous n'avons toujours pas de réponse à nos questions concernant les inflexions nécessaires du programme électoral de Mr le Maire compte tenu de la situation nouvelle (affaire Furnon)

Allons nous encore continuer à gérer au gré des subventions sans plan directeur pour l'aménagement de votre ville. (S'il existe pourquoi ne pas le faire connaître ?).

Allons nous continuer à disperser les actions : hier le Rouret où on ne fait plus rien. Aujourd'hui Maintenargues pour quel projet? L'annonce d'ouverture, de transparence, du lendemain des élections est bien loin !

ST CHRISTOL POUR TOUS.

Hiroshi Group

14 Magasins en France

Les prix du direct - La sécurité d'un groupe

MICRO DIRECT ALÈS

Pentium 166 Intel, carte mère chipset Intel Triton, mémoire cache 512 Ko Pipeline burst, mémoire 16 Mo 32 bits EDO 60 ns ext. à 128 Mo, disque dur Quantum Bigfoot 2,1 Go, carte video S3 Trio 64 UV 2mo, CD ROM 12X, carte son 16 bits PnP, Haut parleurs 85W, Windows 95, Word 7, Publisher 95, Money 95, Internet Explorer, clavier 105 touches, souris 3 boutons, mini tour, Écran haut de gamme 14" pitch 0.28 1024x768 NE, garantie 2 ans dont 1 sur site.

~~9 980 F/TTC~~
9 480 F/TTC

REMISE SUR PRÉSENTATION DE CE BON

28, rue Florian - 30100 ALÈS - & 04 66 52 16 48

Tribune Libre

Plus ou Moins Français ? !

Dans le bulletin municipal précédent, une de nos concitoyennes vantait la grandeur de la France qu'on pourrait croire, de par ses propos, exclusivement (ou presque) liée à celle de ses «immigrés».

Remontant aux origines plus ou moins lointaines de personnalités françaises du spectacle, des arts, de la science ou du sport, son vaste plaidoyer interpellait chacun d'entre nous sur sa réelle nationalité française.

J'ai bien cru qu'elle y trouverait aussi une origine florentine à Mitterrand, celle à De Gaulle, viking à Pasteur, indienne à Cerdan... Il est vrai aussi, dit-on, que l'homme descend du singe...

Bien entendu, le Français «pur sang» doit être rare sinon dans l'esprit des nouveaux potes d'Adolphe, adeptes d'une race pure.

Toutefois, la nationalité n'est-elle pas davantage le fruit d'un état d'esprit, de même que celui de l'acceptation des règles et des valeurs du pays dans lequel on naît, on vit ou qui vous a accueilli et qui vous nourrit autant qu'un don génétique à «sang, pur sang» ?

Le droit du sol et le droit du sang ne donnent pas, seuls, le droit à la nationalité. Ceux qui ont été chassés d'Algérie, il y a 35 ans, avaient pour eux le droit du sol. Ils ont bénéficié de celui du «sous-sol», de la valise ou de verser leur sang !

Messieurs Giscard d'Estaing et Balladur, nés respectivement en Allemagne et en Turquie, n'ont-ils pas occupé les deux plus hautes fonctions nationales... en France et non là-bas ?

Comment d'ailleurs concevoir que des enfants d'immigrés, nés en France il y a presque 20 ans, les petits Beurs, ne soient pas intégrés au sein d'une Nation qui n'a aucune raison de favoriser ou de défavoriser tel ou tel, en distinguant ses origines, pour peu qu'il adhère à ses principes d'Égalité, de Liberté et de Fraternité et les respecte sans renoncer à sa culture ?

Sont racistes ou doivent être considérés comme tels, ceux qui aspirent à une race supérieure (quelle qu'elle soit) ou qui, dans l'autre sens, font tout pour distinguer les hommes par leur race ou leur origine dans des situations sans rapport et faire croire que c'est pour cela qu'on n'accepterait pas l'Étranger chez nous, en France, vous savez le pays des Français, même si on peut souscrire aux propos de Michel Rocard selon lesquels la France ne pouvait supporter toute la misère du monde (est-il du F.N., épouvantail créé par le P.S. ?)

Je suis encore et toujours fier d'être français même si notre apprentie ethnologue est capable de me trouver des origines étrangères (il est vrai que je porte le nom d'un empereur... Romain !) et je ne souhaite pas être étranger dans mon pays comme ne se sont sûrement jamais senti ainsi Platini, Mary Pierce, Marie Curie, Montand ou... Nadine Plus! Ne nous étonnons donc pas qu'en voulant ôter aux français (de nom, de sang, de cœur et d'esprit) leur Nation qui est aussi leur lien, on s'oppose de plus en plus à un front national du refus de l'abandon de cette nationalité qui a permis à tant d'autres de se libérer, il y a 200 ans par exemple, et qui reste encore un bel exemple de démocratie et en qui ceux qui la décrivent sont heureux de trouver un resto du cœur, une antenne de la Croix Rouge, un centre du Secours Catholique pour leur monde confronté à la misère. Serions-nous les seuls dans ce monde à ne pas avoir le droit d'être reconnus comme des Français, avec cette identité, sans ce besoin permanent de trouver d'autres origines ? Faudra-t'il qu'une majorité silencieuse se fasse entendre plus bruyamment que la minorité braillarde qui signe les pétitions et se manifeste à grands coups médiatiques ? Je n'en dirai pas plus.

J.M. JULIEN

S.A.R.L. ENT. ROUSIES

Maçonnerie Générale - Restauration

35 ans d'expérience

514b, Fontvieille
30380 ST CHRISTOL LES ALÈS

Tél: 04.66.60.74.75
Fax: 04.66.60.65.11

Siret 394 216 162 00013

Informations Municipales

État Civil

NAISSANCES

CHAMPEYRACHE Hugo	Le 20/11/1996
MALAVIALLE Valentin	Le 30/11/1996
OBERT Mélanie	Le 02/12/1996
SCUSSEL Justine	Le 04/12/1996
TEK Yasimin	Le 13/12/1996
AUBANEL Maxime	Le 17/12/1996
CHABAL Albin	Le 02/01/1997
POCHON Nicolas	Le 13/01/1997
LORENZO Florian	Le 23/01/1997
NARO Quentin	Le 23/01/1997
ZUNCHEDDU Laura	Le 05/02/1997

MARIAGES

CHANTON Raynald et TORNEL Olga	Le 30 Novembre 1996
MONIN Christian et VEYRUNES Brigitte	Le 7 Décembre 1996
FOUCAUD Éric et VALERO Carolina	Le 14 Décembre 1996
SPINAZZE J.Michel et THEMENY Catherine	Le 14 Décembre 1996

DECES

SERVIERE Laurent	21 Novembre 1996
LAURIOL Blanche, épouse PORTALIER	13 Décembre 1996
LIAUDET Vastie, veuve BUISSON	22 Décembre 1996
VIALA Paulette, épouse GALTIER	22 Décembre 1996
CASTANIER Lucienne, veuve PLANTIER	22 Décembre 1996
BENOIT Roger	23 Décembre 1996
SOUCHE Blandine, épouse BUENO	03 Janvier 1997
BERNARD Louis	11 Janvier 1997
SCHER Georgette	12 Janvier 1997
NOGARET Lucienne, veuve MAURIN	16 Janvier 1997
DENIS Patrick	25 Janvier 1997
MIJOLE Maurice	04 Février 1997

Permanences

M. Jean SIRVIN
Maire
Samedi: 10h00 - 12h00

M. Marcel JULIEN
1er Adjoint, Action et Aide Sociale - Urbanisme
Mardi: 15h00 - 17h00 (Urbanisme)
Samedi: 10h00 - 12h00 (Aide Sociale)

Mme Muguette LARGUIER
2e Adjoint, Enfance et Jeunesse
Enseignement et Culture
Mardi: 17h00 - 18h00 (Divers)
Mercredi: 10h30 - 12h00

M. Christian BONNEFOI
3e Adjoint, Adjoint à la Voirie, la Sécurité et l'Agriculture
Lundi: 10h00 - 12h00

M. Gérard DESMAZES
4e Adjoint, Adjoint aux Finances
Mardi: 17h00 - 18h00
Vendredi: 17h00 - 18h00

Mme Mathilde DEVAUCHELLE
5e Adjoint, Adjointe au Personnel
Mardi: 16h30 - 18h30

M. Franc MONIER
6e Adjoint, Adjoint aux Sports et aux Fêtes
Samedi: 10h00 - 12h00

Mme A. Marie ANGELINI
7e Adjoint, Adjointe à l'Economie et à l'Emploi
Mardi: 16h00 - 18h00

M. J. Pierre SOLER
8e Adjoint, Adjoint aux Travaux
Soler : Tecco :
Lundi: 17h30 - 19h30

M. Gérard BLACHERE
Délégué à la Communication et aux Relations Extérieures
Jeudi: 17h00 - 19h00

Mme Christine PERGE
Déléguée à l'Environnement et au Cadre de Vie
Jeudi: 17h00 - 19h00

Tous les 3èmes Samedi du mois:

PERMANENCE des ÉLUS du groupe majoritaire à MONTÈZE, salle de l'Athlétisme de 10h à 12h

Horaires d'ouverture de la Mairie :

de 8h30 à 12h et de 13h30 à 18h le samedi de 8h30 à 12h

Ramassage des ordures ménagères :

*Tous les jours sauf samedis, dimanches et jours fériés - Inutile de sortir les sacs le Vendredi soir
Vous avez à votre disposition des conteneurs à verre, un conteneur à huile et un ramassage des objets encombrants*

Les déchetteries (Alès Cora - St Martin)

sont ouvertes 7 jours sur 7 et gratuites pour les habitants de la Communauté des communes du Grand Alès.

KITOUT



LE SPECIALISTE DU SECOND ŒUVRE DU BÂTIMENT

S.A.R.L. - RN 110, route de Montpellier - 30380 SAINT-CHRISTOL-LEZ-ALÈS - Tél. 66 60 96 36 - OUVERT DU MARDI AU SAMEDI de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h 45

SANITAIRE

250' CUVETTE + RÉSERVOIR 	150' VASQUE 	250' BAC DOUCHE 	170' LAVABO + COLONE 	4900' BAIGNOIRE BALNEO
290' BAIGNOIRE ACIER 	590' BAIGNOIRE ACRYLIQUE 	990' Meuble vasque + plan marbre + miroir + cache lumière 	1900' BROYEUR 	2500' en 80
790' EVIER INOX 	680' GRÈS 	3440' en 100 	4680' en 140 	450' MEUBLE VASQUE 60 cm
590' CABINE DE DOUCHE 	3700' RAMPE DE DOUCHE MULTIjets 	2400' KITCHENETTE 100/60 ou 120/60 		

ROBINETTERIE

Mélangeur Bain/Douche 	Mélangeur douche 	Mélangeur évier 	Mélangeur lavabo 	Mitigeur évier 	Mitigeur lavabo 	Mitigeur bain/douche 	Mitigeur douche
250'	120'	150'	250'	290'	330'	360'	340'

CUISINE + FAÇADES

	550' FAÇADE 40	590' FAÇADE 50	690' FAÇADE 60
	1080' FAÇADE 80	1200' FAÇADE 120	1250' FAÇADE FOUR 70
	1390' FAÇADE FRIGO 70	1250' BLOC TIROIR 50	

Chêne massif montées sur cadre hauteur 700 chapeau de gendarme - Traverse droite

ARRIVAGE PORTES TOUTES DIMENSIONS **49'**

CUISINE CHÊNE MASSIF

1 facade sans évier 120 + 1 bloc tiroir 50 + 1 facade 60 + 1 facade four 70 + 2 grands jambages + 4 petits jambages + 1 plan de travail + 1 évier + 1 planche + 1 cuisson haut 120 + facade + 1 cuisson évier 50 + facade + 1 corniche + 2 couvre-joints chêne + 1 évier rétro cuisine + 1 ridge double bacs + 1 mélangeur rétro + 3,50 m2 grès cuisine + 6 petits décors + 1 grand décor mas + 1 colle carrelage + 5 joint brun + 1 gel lazure décors + 1 grand décor mas + 1 colle carrelage + 1 joint brun + 1 gel lazure + 8 clés + 4 boutons

13 578'

MÉNAGER

810' PLAQUE 4 FEUX GAZ 	1650' FOUR CONVECTION NATURELLE
540' GROUPE FILTRANT 	460' HOTTE ASPIRANTE

CARRELAGES + FAIENCES



PRIX SPÉCIAUX A LA PALETTE OU PAR QUANTITÉ

ARRIVAGE MONSTRE DE CARRELAGES

FAÏENCE SALLE DE BAINS OU CUISINE, le m2 15'	CARRELAGE ÉMAILLÉ 20X20, le m2 29'
GRÈS CUISINE le m2 39'	CARRELAGE ÉMAILLÉ 30X30, le m2 39'
FRISE DE BAINS OU CUISINE (pièce) 10'	CARRELAGE ÉMAILLÉ 40X40, le m2 49'
TERRE CUITE POUR TERRASSE, le m2 19'	PLINTHE (pièce) 3'
NEZ DE MARCHÉ TERRE CUITE (pièce) 19'	GRÈS ÉTIRÉ POUR TERRASSE, le m2 39'
CARRELAGE ÉMAILLÉ À LA PALETTE, le m2 19'	CARRELAGE PISCINE, le m2 39'

NOUS AVONS EN STOCK UN GRAND CHOIX DE CARRELAGES

CHAUFFAGE CENTRAL + ELECTRICITE

3500' CHAUDIÈRE FUEL FONTE 18000 kcal/h 	2600' BŪLEUR FUEL 	65' ÉLÉMENT FONTE ALU
4500' CHAUDIÈRE FUEL FONTE 26000 kcal/h	2630' ARRIVAGE CHAUFFE-EAU ÉLECTRIQUE à partir de	5900' CUVE 1500 l
5900' CHAUDIÈRE FUEL FONTE 42 000 kcal/h	7390' CHAUDIÈRE MURALE GAZ AVEC EAU CHAUDE 20 000 kcal/h	7390' CHAUDIÈRE MURALE VENTOUSE GAZ AVEC EAU CHAUDE 20 000 kcal/h
9900' CHAUDIÈRE FUEL FONTE AVEC EAU CHAUDE 26 000 kcal/h		

LOT ÉTUDIÉ POUR VILLA F5 100m2

Chaudière fuel 32 000 kcal + brûleur + circulateur + prescomano + vase d'expansion 18 litres + robinet d'arrêt + 2 purgeurs auto + 8 radiateurs fonte alu (80 élément) + robinets + 8 coudes réglables + 8 purgeurs à volant + 16 consoles + 32 bouchons

17 000'

MENUISERIE

49' PORTE OCCULUS	290' PLACARD PLIANT
490' BLOC PORTE STYLE	815' PLACARD COULISSANT
890' PORTE DE CAVE	690' VOLET 125X120
1180' PORTE ENTRÉE	700' VOLET 135X120
660' CROISÉ 75X120	1720' PORTAIL GARAGE 200X240
820' CROISÉ 125X120	3900' REEMPLACEMENT PORTAIL GARAGE
700' CROISÉ 135X120	
1180' PORTE FENÊTRE 215X80	
1430' PORTE FENÊTRE 215X120	

190' BLOC PORTE 	25' LAMBRIS le m2
330' CHASSIS 75X40 	39' PARQUET le m2
	6' PLINTHE BOIS le ml
	23' LAME VOLET pièce

CHOIX + STOCK + QUALITE + PRIX CHOCS - DISPONIBLES A EMPORTER



HYPER

INTERMARCHÉ

LA PYRAMIDE sa

Les Mousquetaires

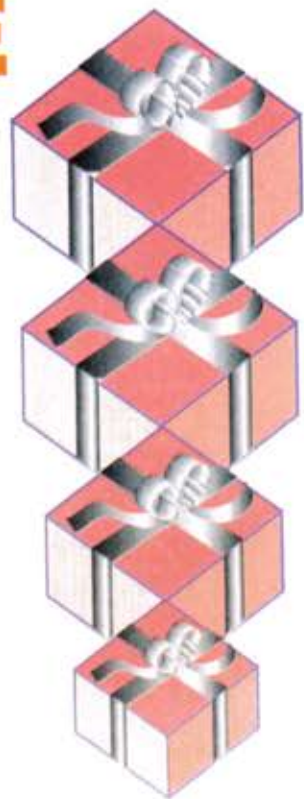


DES PRIX

DE LA QUALITÉ

DE LA FRAÎCHEUR

TOUTE L'ANNÉE



St CHRISTOL lez ALÈS



LA PYRAMIDE
Route d'ANDUZE

66 60 87 28



CARBURANT



GAZ



LAVAGE



SNACK



PRESSE



PHOTO



POISSON



BOULANGERIE



CARTES BANCAIRES



COUVERT



DISTRIBUTEUR

OUVERT du LUNDI au SAMEDI de 8h30 à 19h30
SANS INTERRUPTION